

2020年11月3日普選及特別選舉

金郡 官方地區性選民手冊

投票!

 您的選票將於10月19日寄到。

206-296-VOTE(8683) | kingcounty.gov/elections

 **King County**
Elections

一般資訊

投票提示.....	3
聯絡資料.....	3
需要協助?.....	4
登記投票.....	6
交回您的選票.....	7
郵寄方式.....	7
選票投放箱.....	8

在此次選舉中的公職職責.....	10
今天就制定投票計劃吧!.....	11

地區法院

東北選區法院.....	12
-------------	----

議案

金郡.....	14
科克蘭(Kirkland)市.....	22
紐卡索(Newcastle)市.....	23
西雅圖市.....	24
第401號高線(Highline)校區.....	25
金郡第27號消防護衛區.....	26
北高線(North Highline)消防區.....	27
西景(Si View)都市公園區.....	28



部長寄語

親愛的朋友們：

這次總統選舉感覺好像過了很長時間才到來。多年來，我和我的團隊都一直在為這次選舉做好計劃，這將是我們有史以來最大規模的一次選舉。在過去的幾個月，我聽到你們許多人對於今年的投票感到擔憂和焦慮，但我想向你們保證 — 我們已經做好了準備。

你們的投票絕對安全。我們在實體和網路安全這兩項措施上制定了重疊的保障，以確保你們的選票安全和你們的投票有所保障。所有選票均在我們保安的設施內由訓練有素的工作人員處理，歡迎你們在網上觀看我們的現場工作。

儘早投票。我們總是很感激你們能提早投票，但這在今年特別重要。在第11頁有一個範本，你們可以用來制定一個投票計劃。用它來幫助確保你們儘早交回選票，並有信心在選舉日之前你們的選票已經被計算。

追蹤你們的選票。追蹤你們的選票是確保選票已被計算的最佳方法。我們的選票追蹤器將為你們顯示任何簽名問題，而這會阻止我們計算你們的選票。如有問題出現，選票追蹤器會有顯示，並指出如何解決該問題，以便你們的選票得以計算。

我們在這次選舉中的目標是要達到90%的投票率。當然，我們需要像你們一樣的選民來幫助我們達標。與我一起儘早投票。確保你們的朋友和家人也投票。別忘了在信封上簽名。在11月3日選舉日晚上8點正前放入投放箱，或者在選舉日前蓋上郵戳 — 但實際上，沒有理由要等待。儘早投票。安全投票。

祝大家投票愉快！

部長Julie Wise

您將收到兩份選民手冊

除了此選民手冊之外，您還將收到一份來自州務卿的手冊，其包括州議案，以及總統／副總統、國會區、州府職位、立法區、最高法院、上訴法院和高等法院的候選人。

您不需要投選此手冊中的每一項競選。使用您的選票來確定要查看的競選和議案。

您的選票將於10月19日寄到。



投票提示



填寫您的選票

您可以用任何顏色筆填寫您的選票。

簽署您的信封

不要忘記在您的回郵信封的背面簽署，以便您的選票能得以計算！

儘早交回您的選票

無論是透過郵寄還是投放箱交回選票，都不要等到選舉日！請儘早交回您的選票。

如果透過投放箱交回，全郡提供了超過70個地點。您可在此手冊第8-9頁找到完整的列表。投放箱於11月3日選舉日晚上8點準時關閉。

如果透過郵寄方式交回，您的選票必須蓋上11月3日或之前的郵戳。無須郵票，所提供的郵資將以頭等郵遞寄出您的選票。

電話	206-296-VOTE (8683) 1-800-325-6165 TTY Relay: 711
電郵	elections@kingcounty.gov
網上	kingcounty.gov/elections
郵寄	King County Elections 919 SW Grady Way Renton, WA 98057
金郡 選舉部	919 SW Grady Way Renton, WA 98057



您知道嗎？

您知道可以收到中文、韓文、西班牙文、或越南文的選票和投票資訊嗎？

請於網上填寫申請表格，您將收到我們辦事處的所有通信，以及您所選擇語言的選票和投票材料。請立即前往 kingcounty.gov/elections 遞交您的要求！

如果您需要協助，請致電：206-296-VOTE (8683) 與我們聯絡。



與我們分享 您的投票自拍照 #votingselfie!

@kcelections

歡迎用社交媒體與我們交流

twitter.com/kcelections

facebook.com/kcelections

instagram.com/kcelections

投票中心

投票中心可供需要協助的選民使用。每個中心都有提供音頻或大字體選票的投票機，以及其它輔助設備。選舉部人員可根據需要提供協助。選民還可以直至選舉日那天登記投票及索取其選票。

所有地點均為選民提供免費停車，並且在下面註有指定的選民停車區。

地點		開放時間
連頓 (Renton)	King County Elections (金郡選舉部) 919 SW Grady Way, 98057	10月14日至23日，星期一至五 上午8點30分至下午4點30分 10月26日至11月2日，星期一至五 上午8點30分至下午6點 10月31日，星期六 上午10點至下午4點 11月3日，選舉日 上午8點30分至晚上8點
表爾威 (Bellevue)	Bellevue College Gym (表爾威學院體育館) 3000 Landerholm Circle SE G, 98007 第17號停車場可供選民停車	10月31日，星期六 上午10點至下午4點 11月2日，星期一 上午8點30分至下午6點 11月3日，選舉日 上午8點30分至晚上8點
費多威 (Federal Way)	Federal Way Performing Arts & Event Center (費多威表演藝術和活動中心) 31510 Pete von Reichbauer Way S, 98003	
肯莫爾 (Kenmore)	Kenmore City Hall (肯莫爾市政廳) 18120 68th Ave NE, 98028	
肯特 (Kent)	Accesso ShoWare Center (中心) 625 W James St, 98032	
西雅圖	CenturyLink Field Event Center (CenturyLink大球場活動中心) 800 Occidental Ave S, 98134 提供駕駛直通服務：2100 S Royal Brougham Way, 98134 步入：Occidental Ave S 和 S Royal Brougham Way拐角處入口 University of Washington (華大西雅圖 校園), Dempsey Indoor Center Walla Walla Road, 98105 有關停車資訊可瀏覽我們的網站	



您知道您可從網上獲取選票嗎？

選票遺失或損壞偶有發生。我們提供一種簡單的方法讓您可以在家中獲取和列印您的選票！

- 請前往 kingcounty.gov/elections/obmp 並輸入所需資訊以獲得您的選票。
- 您可以在電腦上進行選擇，或可以列印一張空白選票並人手填寫。如果您選擇在網上進行選擇，請在列印您的選票之前和之後復核這些選擇。
- 和平常一樣，透過郵寄方式或安全投放箱交回。如使用隨附的信封封面頁，則無須郵資。

任何已登記的選民都可使用網上選票填寫項目並列印其選票。

有殘疾的選民可以在網上選票上填寫自己的選擇。網上選票填寫項目特別設計，專為協助失明或視力低的選民可以投下私人的選票。



其它投票選擇

如果上述的選項您都不適用，請與我們的辦事處聯絡以獲進一步的協助。



網上追蹤您的選票！

所有選民均可以在網上追蹤其選票，以確保金郡選舉部已接收，並在整個過程中進行追蹤，直至被計算。

如果您的簽名有問題，選票追蹤器為您指出正確方向解決問題，從而使您的投票得以計算。如果您的選票沒有問題，那麼您就可以在選舉日放心，知道您的聲音已被聽到。

立即在我們的網站瀏覽我的選民資訊工具以追蹤您的選票！

學生參與中心

華盛頓大學巴索(Bothell)校園

- 有關地點及時間可瀏覽我們的網站。
- 提供服務：任何已登記投票的學生都可使用網上選票填寫項目獲取及列印其選票。學生們還可以在開放時間內投下其選票。

華盛頓大學西雅圖校園 (請查看上一頁的投票中心詳情)

登記資格

如要在華盛頓州登記投票，您必須是：

- 美國公民；
- 華盛頓州的合法居民；
- 在選舉當日至少已年滿18歲；
- 沒有因一個法庭命令而無資格投票；並且
- 沒有因觸犯一項華盛頓州重罪而受到懲教部的監管。

保持您的選民登記是新確的

若您搬遷了或更改了您的姓名，您必須更新您的登記。要參與普選，您可以簡單地上網VoteWA.gov更新您的資訊，或您在10月26日前提交一份新的紙張登記表格，或者親臨我們其中一個投票中心。如果您的簽名改變了，請在10月26日之前提交一份新的紙張登記表格，或親臨選舉部 -- 更新簽名不可以在網上進行。

如何登記投票

上網

您可從網站www.vote.wa.gov進行網上登記投票 -- 您所需的是兩分鐘時間和一個華盛頓州駕駛執照或身份證。要參與普選，您可在10月26日前於網上登記。

郵寄

要參與普選，請從網站kingcounty.gov/elections下載及列印一份登記表格並將其寄回我們的辦事處(地址在第3頁)，我們必須在10月26日或之前收到表格。

親臨

您可以直至11月3日選舉日親臨其中一個投票中心進行登記。更多有關投票中心的開放時間和地點資訊，請查看第4頁及我們的網站：kingcounty.gov/elections。

16歲和17歲未成年人士可以今天預先登記！

16歲和17歲的未成年人士可以隨時於網上或郵寄預先登記投票。他們的登記將被分配為“待定”狀態，直到他們年滿18歲。如果登記人在下一次預定選舉日之前年滿18歲，他們便會自動收到寄往其登記地址的選票。



公共衛生通知

為了繼續努力阻止新冠肺炎 (COVID-19) 疫情在我們社區中蔓延，金郡選舉部強烈建議在今年剩餘的時間內，如有需要，可在網上登記投票、更新您的登記、以及獲取選票。

我們將為需要幫助或錯過了截止日期的人士開放投票中心，但請求能夠使用網上工具的人使用網上服務。

寄回您的選票。 無須郵票！

我們建議您最遲在選舉日之前的星期五寄回您的選票，來確保其蓋上及時的郵戳以便計算。

郵寄選票必須蓋上11月3日或之前的郵戳。



將您的選票交回放入一個投放箱。

超過70個地點！

選票投放箱現已開放，直至11月3日晚上8點正。

在下一頁有投放箱地點的列表



選票投放箱於10月15日起，每天24小時開放，並於選舉日11月3日晚上8點正關閉。

奧本 (Auburn)

Auburn Library (奧本圖書館), 1102 Auburn Way S, 98002
Auburn Park & Ride (奧本乘客停車場), 101 15th St NE, 98001
Muckleshoot Tribe - Philip Starr Building (大樓), 39015 172nd Ave SE, 98092

表爾威 (Bellevue)

Bellevue Library (表爾威圖書館), 1111 110th Ave NE, 98004
Crossroads Shopping Center (Crossroads購物中心南面入口), 15600 NE 8th St, 98008
Newport Way Library (新港路圖書館), 14250 SE Newport Way, 98006

黑鑽石 (Black Diamond)

新 Black Diamond Library (黑鑽石圖書館), 24707 Roberts Dr, 98010

巴索 (Bothell)

Bothell City Hall (巴索市政廳), 18415 101st Ave NE, 98011

布萊恩 (Burien)

Boulevard Park Library (林蔭大道公園圖書館), 12015 Roseberg Ave S, 98168
Burien Town Square Park (布萊恩市鎮廣場公園) (位於5th Ave SW與SW 152nd St的街角), 480 SW 152nd St, 98166

康乃馨 (Carnation)

新 Carnation Library (康乃馨圖書館), 4804 Tolt Ave, 98014

考文頓 (Covington)

Covington Library (考文頓圖書館), 27100 164th Ave SE, 98042

迪茂伊 (Des Moines)

* Highline College (高線學院: 從27th Ave S對面的入口), 2400 S 240th St, 98198

杜瓦爾 (Duvall)

* Duvall Police Department/Depot Park (杜瓦爾警察局/火車庫公園), 26225 NE Burhen Way, 98019

艾蒙卡拉 (Enumclaw)

Enumclaw Library (艾蒙卡拉圖書館), 1700 1st St, 98022

秋市 (Fall City)

Fall City Library (秋市圖書館), 33415 SE 42nd Pl, 98024

費多威 (Federal Way)

Federal Way 320th Library (費多威320街圖書館), 848 S 320th St, 98003
Federal Way City Hall (費多威市政廳), 33325 8th Ave S, 98003

伊薩夸 (Issaquah)

Issaquah City Hall (伊薩夸市政廳), 130 E Sunset Way, 98027

肯莫爾 (Kenmore)

Kenmore City Hall (肯莫爾市政廳), 18120 68th Ave NE, 98028

肯特 (Kent)

Kent YMCA (肯特基督教男青年會), 10828 SE 248th St, 98030
Kentrige High School (高中), 12430 SE 208th St, 98031
Regional Justice Center (區域司法中心--停車場入口附近), 401 4th Ave N, 98032

科克蘭 (Kirkland)

Kirkland City Hall (科克蘭市政廳), 123 5th Ave, 98033
Kingsgate Library (帝王門圖書館), 12315 NE 143rd St, 98034

湖林公園 (Lake Forest Park)

Lake Forest Park City Hall (湖林公園市政廳), 17425 Ballinger Way NE, 98155

楓樹谷 (Maple Valley)

Hobart Food Market (霍巴特食品市場), 20250 276th Ave SE, 98038
* Tahoma School District Building (塔何瑪校區大樓), 25720 Maple Valley-Black Diamond Rd SE, 98038

麻沙島 (Mercer Island)

Mercer Island (麻沙島)社區及活動中心, 8236 SE 24th St, 98040

紐卡索 (Newcastle)

Newcastle City Hall (紐卡索市政廳), 12835 Newcastle Way, 98056

諾曼第公園 (Normandy Park)

Normandy Park Towne Center (諾曼第公園市鎮中心), 19901 1st Ave S, 98148

北本德 (North Bend)

North Bend Library (北本德圖書館), 115 E 4th St, 98045

太平洋 (Pacific)

Algona-Pacific Library (阿爾貢納-太平洋圖書館), 255 Ellingson Rd, 98047

雷德蒙 (Redmond)

* Redmond City Hall (雷德蒙市政廳), 15670 NE 85th St, 98052
* Redmond Community Center (雷德蒙社區中心) at Marymoor Village, 6505 176th Ave NE, 98052

連頓 (Renton)

Fairwood Library (翡林圖書館), 17009 140th Ave SE, 98058
* King County Elections (金郡選舉部), 919 SW Grady Way, 98057
新 (我們還在街對面提供一個額外的投放箱。現場有指示牌和工作人員疏導交通。)

* Renton Public Health Center (連頓公共衛生中心), 3201 NE 7th St, 98056

史曼米須 (Sammamish)

Sammamish City Hall (史曼米須市政廳), 801 228th Ave SE, 98075

西塔 (SeaTac)

Angle Lake Transit Station (安哥湖轉運站), 19955 28th Ave S, 98188

Valley View Library (谷地景圖書館), 17850 Military Rd S, 98188

岸線 (Shoreline)

Shoreline Library (岸線圖書館), 345 NE 175th St, 98155
Shoreline Park & Ride (岸線乘客停車場), 18821 Aurora Ave N, 98133

史諾夸米 (Snoqualmie)

Snoqualmie Library (史諾夸米圖書館), 7824 Center Blvd SE, 98065

塔奇拉 (Tukwila)	
* Tukwila Community Center (塔奇拉社區中心), 12424 42nd Ave S, 98168	
瓦遜 (Vashon)	
Vashon Library (瓦遜圖書館), 17210 Vashon Hwy SW, 98070	
伍德迪威爾 (Woodinville)	
Woodinville Library (伍德迪威爾圖書館), 17105 Avondale Rd NE, 98072	
西雅圖投放箱:	
巴雷 (Ballard)	
Ballard Branch Library (巴雷分區圖書館), NW 57th St 和 22nd Ave NW 的街角, 98107	
碧近山 (Beacon Hill)	
Beacon Hill Library (碧近山圖書館), 2821 Beacon Ave S, 98144	
NewHolly Neighborhood Campus (NewHolly鄰里區校園), 7054 32nd Ave S, 98118	
Broadview/Greenwood	
Broadview Library (圖書館), 12755 Greenwood Ave N, 98133	
Bryn Mawr-Skyway	
Skyway Library (斯基威圖書館), 12601 76th Ave S, 98178	
國會山 (Capitol Hill)	
Seattle Central College (西雅圖中央學院), Broadway-Edison大樓 (位於東北街角), 1701 Broadway, 98122	
中區 (Central District)	
Garfield Community Center (格菲爾德社區中心), 2323 E Cherry St, 98122	
唐人埠/國際區	
Uwajimaya (宇和島屋), 619 6th Ave S, 98104	
哥倫比亞市 (Columbia City)	
Rainier Community Center (雷尼爾社區中心), 4600 38th Ave S, 98118	
市中心 (Downtown)	
King County Administration Building (金郡行政大樓), 500 4th Ave, 98104	
Fremont/Wallingford	
Waterway 19 Park (19號水路公園--位於Gas Works公園旁邊), 2119 N Northlake Way, 98103	

綠湖 (Green Lake)/Phinney
Green Lake Community Center (綠湖社區中心), 7201 E Green Lake Dr N, 98115
湖市 (Lake City)
Lake City Library (湖市圖書館), 12501 28th Ave NE, 98125
瑪諾尼亞 (Magnolia)
* Magnolia Park (馬諾尼亞公園), 1461 Magnolia Blvd W, 98199
北門 (Northgate)
North Seattle College (北西雅圖學院--橫過N 95th St對面的南面訪客停車場), 9600 College Way N, 98103
安妮皇后 (Queen Anne)
* Seattle Pacific University Bookstore (西雅圖太平洋大學書店), 310 W Bertona St, 98119
雷尼爾谷 (Rainier Valley)
Rainier Beach Community Center (雷尼爾灘社區中心), 8825 Rainier Ave S, 98118
Sand Point/Laurelhurst
* Magnuson Park (公園在The Brig附近), 6344 NE 74th St, 98115
南聯合湖 (South Lake Union)
South Lake Union (南聯合湖), 310 Terry Ave N, 98109
南公園 (South Park)
South Park Library (南公園圖書館), 8604 8th Ave S, 98108
大學區 (University District)
University of Washington Campus (華大校園), Schmitz Hall (位於NE 41st St的北面入口), 1410 NE Campus Pkwy, 98195
西西雅圖/德爾特治 (West Seattle/Delridge)
Alaska Junction (阿拉斯加交界處), 位於 SW Alaska St 與 44th Ave SW 的街角, 98116
High Point Library (圖書館), 3411 SW Raymond St, 98126
新 South Seattle College (南西雅圖學院--位於Robert Smith大樓入口處), 6000 16th Ave SW, 98106
白中心 (White Center)
White Center Library (白中心圖書館), 1409 SW 107th St, 98146

* 駕駛直通選票投放箱

於11月3日選舉日晚上8點正關閉。

職位	職責	任期 (年)	薪酬 (2020)
地區法院法官 (由該選區選民選出)	審理和判決輕罪刑事案件, 損失金額少於\$100,000的民事案件, 小額索償, 交通案件, 以及家庭暴力保護令申請。	4	\$181,846

有關在此次選舉中的其它職位資訊可在州的選民手冊中找到。

有關2020年普選

如果為一個職位舉行初選, 那兩名在初選中得票最多的候選人便會晉身普選。

每一位競選黨派職位的候選人都可聲明一個他或她所選擇的政黨。候選人的選擇並不表示該候選人獲得該政黨的提名或支持, 也不表示該政黨核准該候選人或與其有關聯。

總統和副總統的選舉是不同的。總統和副總統候選人都是其政黨的正式提名人。



甚麼人捐款給競選活動?

查看給候選人和議案的捐贈者

公眾資料公開委員會

網站: www.pdc.wa.gov

免費電話 1-877-601-2828

今天就制定投票計劃吧!



生活繁忙。您雜務纏身。我們明白。制定投票計劃有助於確保您準時交回選票，令您的投票可得到計算並讓您的聲音被聽到。

選票將於10月14日寄出，並在10月19日前到達。如果您沒有收到選票，請致電金郡選舉部：206-296-VOTE (8683)；或透過kingcounty.gov/elections/obmp在網上列印選票。

我會何時填寫選票？

- 收到選票後立即填寫
- 收到選票後的第一個週末
- 在選舉日(並不建議)

我將與誰一起投票？

- 我自己
- 與我的配偶或家人
- 與我的朋友

我將如何投票？

- 我已經閱讀了選民手冊，並知道我打算投票給誰或什麼議案
- 我需要做更多的研究來作決定

我會如何交回選票？

- 投放箱
- 透過郵寄

我的地方投放箱是：

我會何時交回選票？

- 我填妥後立即交回
- 幾天內在上班/上學/差事的途中
- 在選舉日(並不建議)

我會追蹤我的選票嗎？

- 會 — 我要確保選票得到計算。
- 不會 — 我假定選票已得到計算而無需查看。

第2號法官席位

Michelle Gehlsen

retainjudgegehlsen@gmail.com



學歷：南方衛理公會大學法學博士；華盛頓州立大學司法學院；德克薩斯(Texas)州立大學文學士，以優等成績畢業

職業：金郡地區法院法官，雷德蒙(Redmond)

聲明：2019年，Michelle Gehlsen法官被金郡議會一致任命為金郡地區法院法官。在被任命前，她擔任了9年巴索(Bothell)市法院主審法官。

除了主持常規的法庭程序外，Gehlsen法官還被選為雷德蒙社區法院的主審法官，這是一個解決問題的替代法院，旨在幫助輕犯避免在刑事司法系統中反復循環再犯。由於她對社區司法工作的深入參與，她於2013年成立了巴索青少年法院，該法院隨後啟發了於2019年創立的雷德蒙青少年法院。

2020年，Gehlsen法官榮幸地被地區和市法官協會的200多名法官推選為會長。她獲得了金郡律師協會、華盛頓女性律師、女同性戀、同性戀、雙性戀、變性人士及酷兒法律工作者以及華盛頓亞裔律師聯合協會的最高司法評級：“極其勝任”。Gehlsen法官獲得了各級法院法官的支持，並榮幸地獲得了華盛頓女律師先鋒獎、民主之火獎、華盛頓法官基金會 Nevins獎和史諾夸米須(Snohomish)郡年度法官獎。

Gehlsen法官敬請您投票支持。

金郡選舉部對候選人和議案聲明的任何標點、文法或事實的正確性並不作出修正及核對。

第4號法官席位

Kevin Peck

retainjudgepeck@gmail.com
www.retainjudgepeck.com



學歷：俄勒崗(Oregon)大學法學博士；北伊利諾(Illinois)大學文學士

職業：金郡地方法院法官

聲明：2019年12月，Kevin Peck法官被金郡議會一致任命為法官。在其任命之前，他在金郡地區法院擔任臨時法官超過25年。

透明、正直和公平是Peck法官在地區法院工作的核心。他努力執行公正和公平的判決，同時確保被告瞭解法律程序和他們可獲得的選擇。

Peck法官在金郡擔任了30多年的辯護律師，代表客戶處理就業歧視、民權和聯邦刑事案件。他的法律成就包括：成功地通過美國最高法院審理一件維護言論自由權的案件；擔任華盛頓州律師協會民權委員會主席；並擔任華盛頓社區行動網絡董事會成員超過30年。

許多社區團體和民間領袖都支持Peck法官，其中包括60多名高等法院和地區法院法官；金郡郡長Dow Constantine；金郡議員Claudia Balducci；金郡民主黨人，以及第1、5、41、45、48號立法區民主黨人。

第5號法官席位

Jill Klinge

(971) 217-7922
retainjudgeklinge@gmail.com



學歷：加州大學戴維斯分校法學博士，1991年；加州大學戴維斯分校理學士，1988年

職業：金郡地區法院法官

聲明：金郡議會於2019年7月一致任命Klinge法官為金郡地區法院法官。Klinge法官曾擔任臨時法官五年，她以司法公平、法律知識、常識和同情心而聞名。

Klinge法官曾致力於將雷德蒙(Redmond)青少年法院轉型為東區青少年交通法院，與各種學校和城市合作，將這個機會擴展到整個東區的青少年。她是地區法院緩刑委員會、表爾威(Bellevue)緩刑諮詢委員會、以及區和市法院法官協會多元化委員會的成員。

新冠肺炎(COVID-19)帶來了前所未有的挑戰。金郡地區法院員工孜孜不倦地努力工作，以安全、負責的方式提供基本服務。這包括實施新科技和創新的工作場所解決方案，以保障員工和法院使用者的安全。Klinge法官很榮幸也很受鼓舞能與這樣一個敬業的團隊一起工作。

Klinge法官被金郡律師協會和四個地方律師協會評為極其勝任或良好勝任。她得到了金郡地區法院每位法官的支持。她從1996年起就一直住在東區，現任伊薩夸(Issaquah)市鄉鎮劇院的董事會主席。

第1號憲章修訂案 研訊

應否修訂金郡憲章第895節有關強制性研訊，以：
(1) 澄清當執法機構成員採取的行動、決定或可能沒有提供適當護理而可能導致個人死亡時，則需要進行研訊；及(2) 由郡府出資提供律師代表死者的家屬參與研訊程序？

應
否

本議案的全文在第30頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Sam Pailca, Katrina Johnson, Andre Taylor,
sampailca@outlook.com

這項憲章修訂案應獲通過，因為喪親的家屬應得知他們的親人是如何在執法部門處理過程中死亡的事實。

您的贊成票將確保郡憲章保護所有家庭的權利，無論其經濟狀況如何，均有權在親人的研訊聽證會中獲得法律代表。目前，執法人員在研訊聽證會中由納稅人負擔或透過其工會獲得法律代表。您的投票將確保家庭有相同的機會。為家庭提供法律顧問將建立一個更加公平和平衡的研訊過程。

本修訂案同時也消除了關於何時進行研訊的困惑。修訂案澄清，所有涉及執法部門的死亡事件都將透過公開研訊程序進行徹底調查。這將建立公眾的信任，並確保家庭、執法部門和公眾都能透過他們能夠理解和依賴的研訊程序為其服務。

金郡的家庭應得知親人發生了什麼事以及為何發生。修訂憲章並幫助他們尋求公義。這項憲章修訂案應獲通過，因為喪親的家屬應得知他們的親人為何在執法部門處理過程中死亡。

提案說明

有關此議案的問題，請聯絡：
Tom Koney, 行政服務部副部長,
(206) 263-9755,
tom.koney@kingcounty.gov

金郡憲章第895節有關強制性研訊，這是調查死亡原因和情況的程序。目前，憲章要求對涉及郡執法機構成員在履行其執法職責時發生的任何死亡進行研訊。憲章目前沒有要求郡府為死者的家屬提供律師。

如獲採納，第1號憲章修訂案將對第895節進行修訂，以澄清當執法機構成員的行動、決定或可能沒有提供適當的護理而可能導致某人死亡時，則需要進行研訊。該修訂案將“執法機構成員”定義為包括任何地方或州級警察部隊、監獄、拘留所或懲教所的委任官員、非委任職員和代理人。

憲章第1號修訂案亦將要求郡府指派一名律師代表死者的家屬參與研訊程序。家屬可以選擇接受或拒絕律師的代表。

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第2號憲章修訂案 可負擔得起住房的產業處置

應否修訂金郡憲章第230.10.10節，當產業用於可負擔得起住房時，取消對郡府以低於公平市場的價格轉讓、租賃或出售產業授權的憲章限制？

應
否

本議案的全文在第30頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Michael Herschensohn,
Patience Malaba, Rod Dembowski

金郡區域可負擔得起住房工作小組確定，到2040年，我們需要額外建造或保留244,000間住房單位，以滿足我們區域的可負擔得起住房需求。以負擔得起的價格提供政府擁有的剩餘產業是協助實現該目標的一項重要策略。

金郡擁有大量剩餘產業。州議會最近修改了州法律，使這些產業可以較低的價格提供給可負擔得起住房。但是，郡憲章中的老舊語言與修訂的州法律不一致，且要求以更高的價格出售。

本修訂案提議的改變將允許當某些剩餘產業用於可負擔得起住房時可以較低的價格出售。憲章中的這一簡單修改使憲章符合修訂了的州法律，並將有助於促進全郡可負擔得起住房的建設。

提案說明

金郡憲章第230.10.10節有關金郡在1990年代中期與大都會西雅圖都市政府合併，當時通稱為“大都”，承擔全郡範圍

的廢水處理和公共交通的都市功能。憲章第230.10.10節要求每個都市功能運作為獨立的職能部門，並且要求每個都市功能在基金中持有的所有收入或財產僅用於惠及該都市功能。

如獲採納，第2號憲章修訂案將取消對郡府以負擔得起住房為目的，以低於公平市場的價格轉讓、租賃或出售由都市功能基金持有的產業授權的憲章限制。州法律和郡法規已允許郡府為此目的而以低於公平市場的價格轉讓其它郡府產業。

有關此議案的問題，請聯絡：
Patrick Hamacher, 議會動議主任,
(206) 477-0880,
patrick.hamacher@kingcounty.gov

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第3號憲章修訂案 公民用詞參考

應否修訂金郡憲章序言和第260及800節，如適用，將“公民”一詞替換為“公眾”、“公眾成員”或“居民”？

應
否

本議案的全文在第31頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Toby Nixon, Kathy Sakahara, Rich Stolz

我們慶祝金郡的多元化，並努力確保所有項目和服務都歡迎和包容所有人。金郡為每個人服務，包括沒有公民身份的居民。目前我們的金郡憲章在指人民時多使用“公眾”或“居民”；只有在少數地方使用“公民”，而在這些地方作出這種區分是不必要的。

每位居民都應該有能力積極地參與，幫助塑造郡實施和服務的運作。除非州或聯邦法律要求，否則郡僱員不會詢問公民身份。我們的憲章不應該暗示不存在的公民身份要求。這項修正案將選擇性地將“公民”一詞替換為“居民”或“公眾”，例外之處是當其所指的是擔任公職的資格。

金郡法規規定，調查政府官員辦公室（即現在的民眾投訴局）必須接受任何來源的投訴。這項修訂案使金郡憲章與這長期以來的做法保持一致，以確保所有居民都能提出投訴。這也與長期以來不詢問憲章審查委員會成員的公民身份的做法一致。

我們敦促您投票贊成通過這項修訂案。

提案說明

如獲採納，第3號憲章修訂案將把憲章的序言、第260節及第800節中引用的“公民”替換為“公眾”、“公眾成員”或“居民。”

序言列出了憲章的目的。如第3號憲章修訂案獲採納，序言中引用的“有效的公民參與”將變為“有效的公眾參與。”

第260節有關公民投訴局。如獲採納，第3號憲章修訂案會將其變為公眾投訴局，而提及“郡公民”的投訴將變為“公眾成員”的投訴。

第800節有關憲章審查和修訂。如獲採納，第3號憲章修訂案會將對憲章審查委員會的任命之引用由“公民”變為“居民”，並將其稱為“居民委員會”，而不是“公民委員會。”

有關此議案的問題，請聯絡：
Patrick Hamacher, 議會動議主任,
(206) 477-0880,
patrick.hamacher@kingcounty.gov

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第4號憲章修訂案 執法監督辦公室 — 傳喚權力

應否修訂金郡憲章第265節，授權執法監督辦公室傳喚與其對郡執法人員調查及審查有關的證人、檔案和其它證據？

應
否

本議案的全文在第31頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Liz Ford, Nikkita Oliver,
Rob Saka, EGFord@gmail.com

在仔細的調查並與社區領袖討論後，金郡憲章審查委員會建議修訂金郡憲章，為執法監督辦公室(OLEO)提供傳喚權力。委員會發現，增加傳喚權力將有助於加強警察的問責制和透明度。金郡議會同意，將這一問題轉交給選民。

我們強烈要求大家對金郡憲章的這一常識性的變更投贊成票。

沒有傳喚權力，OLEO雖然可以向警務署署長請求提供資訊，但是它沒有能力從法律上要求獲得資訊。在全國範圍內的民事監督機構中，發出傳喚的能力是普遍的，包括自由派和保守派傾向的地區。金郡是一個例外，因為警務署署長和代表警員的工會始終反對這種普遍接受的做法。

鑒於最近發生的涉及警員殺人事件以及當地和全國範圍內的黑人生命保護運動，現在是時候授予OLEO所需要的合理權力來有效地執行其監督使命了。

提案說明

金郡憲章第265節於2015年被郡選民採納，設立了民事的執法監督辦公室(OLEO)，它是議會部門內由憲章授權的郡級辦公室。根據憲章及法令規定，OLEO有權調查、審查和分析受到投訴的郡執法人員的行為，並調查郡執法人員使用武力的情況。OLEO亦有權審查和分析郡公共安全部門針對投訴和使用武力而進行的內部調查和紀律處分。由郡議會採納的金郡法規第2.75章作進一步描述OLEO的組織、權力和職責。

如獲採納，第4號憲章修訂案將修改憲章第265節，授予OLEO傳喚證人、檔案和與其調查和審查有關的其它證據的權力。此修訂案亦將授權OLEO主持傳喚證人宣誓，並規定任何傳喚的證人均有權由律師代表。儘管OLEO目前透過郡法規擁有傳喚權力，但該法規可由郡議會修改。如果將權力加入憲章中，法規則只能透過郡選民的多數票作修改或取消。

有關此議案的問題，請聯絡：
Patrick Hamacher, 議會動議主任,
(206) 477-0880,
patrick.hamacher@kingcounty.gov

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第5號憲章修訂案 使金郡警務署署長成為受委任的職位

應否修訂金郡憲章，將金郡警務署署長職位恢復為受委任職位，要求在選擇過程中考慮社區利益相關者的意見，並使郡長負責與公共安全部門的代表員工進行工作條件談判？

應
否

本議案的全文在第32頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Kinnon Williams, Anja Helmon, Nigel Herbig

George Floyd之死顯然表明警察改革的需要。但是，當我們的警務署署長受到由特殊利益集團主導的政治和選舉操縱控制時，改革幾乎是不可能的。現任警務署署長反對對被拘留公民的死亡進行正式調查，或者反對向警務署署長辦公室的平民監督授予傳喚權力，這有什麼奇怪的呢？這就是為什麼憲章審查委員會——一個由持有各種不同觀點的公民領導人組成的志願者小組——壓倒性地建議恢復受委任的警務署署長。

受委任的警務署署長需要具備專業資格，並由郡議會僱用和通過。表爾威 (Bellevue)、連頓 (Renton) 和肯特 (Kent) 從全國範圍內的候選人中根據專業資格招募，而不僅僅是根據居住地或參選意願招募。民選警務署署長將候選人範圍限制為願意在警務署署長聯合會支持下發起政治選戰的現任副署長。

歷史表明，委任程序可以找到更優秀的警務署署長。我們前兩位“民選”警務署署長最初就是由郡議會委任的。他們後來以現任署長的身份在無人競爭的情況下當選。從那以後，該部門就一直陷於爭議和政治之中。這是我們改革的機會。我們應該有一個專業、透明、負責任的警務署署長部門——請投贊成票。

反駁反對聲明

我們同意。警務署署長不應該是政客。選舉警務署署長會使警務署署長成為一名政客。政治意味著大筆錢。特殊利益集團和政治內幕人士決定誰來競選。大多數警務署署長選舉只有一名候選人。

想讓您的選票起作用嗎？9個郡議會選區中有7個代表未立市地區。由議會任命，可確保選出對我們社區需要反應迅速和對市民負責的合資格專業人士。請投贊成票。

提案說明

當1969年採納金郡憲章時，警務署署長一職為受委任職位。1996年，郡選民通過了一項憲章修訂案，使其成為民選

職位。如果第5號憲章修訂案獲納採，其將在目前民選警務署署長的任期屆滿後將恢復為任命職位。下一位警務署署長將由郡長任命，並由郡議會確認。在選擇、任命和確認過程中，郡長和議會需要考慮利益相關者的意見。(除了以下所述的集體談判外，第5號憲章修訂案並不影響警務署署長的職責，或公共安全部門的職責和結構；該問題在第6號憲章修訂案中提出。)

目前，根據憲章，民選警務署署長負責與公共安全部門的代表僱員就所有事宜進行談判，但薪酬和福利由郡長談判確定。如果第5號憲章修訂案獲採納，警務署署長定為受委任職位，所有談判責任將由郡長承擔。

有關此議案的問題，請聯絡：
Patrick Hamacher, 議會動議主任,
(206) 477-0880,
patrick.hamacher@kingcounty.gov

反對聲明

聲明撰寫人：Mitzi Johanknecht, Reagan Dunn, Dave Reichert, saveoursheriff.org

保護您的權利去投票選舉我們無黨派和獨立的警務署署長。

對第5號憲章修訂案投反對票。這是第6號修訂案的危險同伴。它們共同一起將有效地使“黨派”議會完全控制警務署署長辦公室，容許他們停止資助或撤除該辦公室。

1996年，金郡居民明智地投票決定將警務署署長變成一個民選和獨立的辦公室。第5號憲章修訂案將剝奪該權利，並賦予政客選擇警務署署長的權力。民選的無黨派警務署署長可以作為郡長和議會的平衡力量，保護我們制約與平衡的體系。目前，郡長和議會有重要而有力的預算監督權利。如果郡長和議會也有權委任警務署署長，那麼他們將被沒有執法背景或專門知識的政客控制。

目前，如果民選的無黨派警務署署長未能為社區的利益服務，選民可以透過民主投票的程序將該警務署署長免職。沒有比由他們所服務的人民選舉警務署署長更強大的問責了。

受委任的警務署署長將對政客而不是人民負責。對第5號憲章修訂案投反對票。

反駁贊成聲明

警務署署長總是要對某人負責。擺在選民面前的問題是：“對人民還是對幾個政客負責？”

第5號修訂案是一項極端議案，將使我們成為本州唯一一個沒有獨立、民選的警務署署長之郡。允許少數政客而非金郡選民選擇警務署署長，將製造不確定性。在這樣的時刻，我們需要穩定，而不是政治混亂。

第6號憲章修訂案 公共安全部門的結構和職責

應否修訂金郡憲章，由郡法令制定郡警務署署長的職責及公共安全部門的結構和職責，並使郡長負責與公共安全部門的代表員工進行工作條件談判？

應
否

本議案的全文在第34頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Sean Goode

第6號憲章修訂案將透過優先考慮金郡居民的需求，使安全、服務品質和緊急回應時間得到改善。當金郡警務署署長辦公室不再為回應由心理健康專業人員、有限委任人員或平民可以處理的請求而應接不暇時，他們就會有更多能力來應對需要訓練有素的執法人員的緊急情況。

處於心理健康危機中的人需要心理健康應對；諸如噪音投訴等鄰里區糾紛不應妨礙執法人員在真正緊急的情況出現。

目前，為這些替代方案提供資源從而改善警方回應是要由警務署署長酌情決定，而不是由金郡公民決定。第6號憲章修訂案將透過我們選出代表我們需要的無黨派郡議會成員，把權力交到人民手中。

問一問您自己，我們需要警察來做社會服務機構和心理健康醫生的工作嗎？還是我們需要警察在我們的社區出現緊急情況時在場？為了真正的公共安全，請投票贊成第6號憲章修訂案。

反駁反對聲明

第6號憲章修訂案將允許由金郡居民選舉產生的無黨派官員，優先考慮最適合滿足我們區域獨特需求的公共安全類型。我們目前信任這些無黨派民選官員為我們的衛生和民生服務、公園、公交和許多其它地方的服務制定預算。

如獲通過，本修訂案的任何部分均未要求停止為金郡警務署署長辦公室安排資金。

提案說明

有關此議案的問題，請聯絡：
Patrick Hamacher，議會動議主任，
(206) 477-0880，
patrick.hamacher@kingcounty.gov

在1996年之前，警務署署長是一個受委任的職位，而郡議會則具有以憲章為基礎的權力，可廢除公共安全部門、將其與其它部門或辦公室合併，及削減其職責。1996年經選民通過的憲章修訂案，使警務署署長成為民選職位，撤銷了這些以憲章為基礎的權力，並按照普通法規定確定了郡警務署署長的職責。

如第6號憲章修訂案獲採納，將會對憲章第350.20.40節進行修訂，規定由郡議會採納的法令指定郡警務署署長的職責。該節也將進行修改，把將公共安全部門与其它郡部門或辦公室合併、及削減該部門職責的權力交還議會，並有權。但是，公共安全部門不能被廢除。(第6號憲章修訂案不影響警務署署長一職是民選或受委任；該問題在第5號憲章修訂案中提出。)

此外，根據現行憲章，民選警務署署長負責與公共安全部門的代表僱員就所有事宜進行談判，但薪酬和福利例外，由郡長談判確定。如第6號憲章修訂案獲採納，所有談判責任都將由郡長承擔。

反對聲明

聲明撰寫人：Dave Reichert, Kathy Lambert, Rob McKenna,
saveoursheriff.org

第6號憲章修訂案將大幅度減低金郡大部分地區的安全，並可能阻礙服務水準及減少緊急回應次數。

第6號修訂案賦予一些政客權力去根本改變我們無黨派警務署署長的任務，並允許一個“黨派”的郡議會停止提供資金或撤除該辦公室。這項修訂與第5號修訂案一同發起，以剝奪您的權利去投票警務署署長。

金郡警務署署長辦公室為城市、郊區和尚未立市地區提供服務，並保護公共交通。他們領導該區域的人口販賣應對行動，幫助無家可歸的公民獲得急需的援助，搜救失蹤人口，回應911求助電話，並為家庭暴力案件執行保護令。我們的警務署署長及其副手經常在人們生活最糟糕的日子裡幫助他們。他們需要更多的支援和資金，而不是更少。

停止提供資金或撤除金郡警務署署長辦公室的動力是人們關心執法部門在我們社區中所扮演的角色的過度反應。請問問您自己：如果我們把這一權力交給企圖不明的政客，可能讓我們沒那麼安全，我的家人和鄰里區會更安全嗎？請對第6號憲章修訂案投反對票。

反駁贊成聲明

你不可能通過停止提供資金來改善公共安全。我們的警務署署長辦公室是我國最進步的辦公室，以身作則，進行新的改革。為了應對系統性不平等，他們優先進行緩和衝突訓練，每位員警都要接受強制性的內隱偏見訓練。為了透明度和問責制，所有關於“使用武力”事件的內部調查報告都發佈在網上。

第6號修訂案賦予了政客們停止提供資金的權力，從而將這些全國首創的改革置於危險之中。

第7號憲章修訂案 禁止基於家庭照顧者、 軍人或退伍軍人身份的歧視

應否修訂金郡憲章第840節，在郡就業以及郡與非政府機構簽訂合同時，禁止基於家庭照顧者身份、軍人身份、光榮退伍的退伍軍人身份、或僅因該人的性取向或性別認同或表達而退役的退伍軍人身份而作出的歧視？

應
否

本議案的全文在第35頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Marcos Martinez, Rob Saka, Ed Solseng

這項提案是有關保護工薪家庭和退伍軍人在職場上不受歧視。金郡憲章審查委員會建議修訂金郡憲章，以禁止郡在招聘或簽約時歧視某些弱勢群體。其中包括承擔家庭照顧責任的勞動者、光榮退伍的退伍軍人、以及僅因其女同性戀、同性戀、雙性戀、變性及酷兒人士身份而退役的退伍軍人。金郡議會一致同意，將此問題轉交給選民。

我們敦促大家對郡憲章這一必要的修訂投“贊成”票。

許多勞動工人因為年邁的父母、年幼子女或有特殊需要的孩子需要照顧的現實問題而掙紮。他們一直在工作需要和為家人提供恰當的照顧之間保持平衡，這個問題只因新冠肺炎(COVID)危機而惡化。如果我們未能保護工薪家庭，歷史告訴我們，首當其衝的是婦女、黑人、原住民和有色人種將不成比例地承受失去薪資或工作的打擊。此外，履行國家使命召喚的退伍軍人也必須得到保護和尊重，而不是受歧視。

投“贊成”票以禁止歧視金郡的工薪家庭和退伍軍人。

提案說明

有關此議案的問題，請聯絡：
Patrick Hamacher, 議會動議主任,
(206) 477-0880,
patrick.hamacher@kingcounty.gov

目前，金郡憲章第840節禁止在郡就業以及郡與非政府機構簽訂合同時基於以下身份狀況而作出的歧視：性別、種族、膚色、國籍、宗教信仰、殘障、性取向、性別認同或表達以及年齡，但最低年齡和退休規定除外。

如獲採納，第7號憲章修訂案會將以下內容加入禁止在郡就業和郡與非政府機構簽訂合同方面歧視的身份狀況列表：(1)家庭照顧者身份；(2)軍人身份；(3)光榮退伍的退伍軍人身份，或僅因該人的性取向或性別認同或表達而退役的退伍軍人身份。

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第1號提案 港景(Harborview)醫療中心健康和 安全改善公債券

金郡議會通過了第19117號法令，有關此項發行港景醫療中心改善公債券的提案。此提案將授權金郡對港景醫療中心設施進行公共衛生、安全和防震改善，包括建造新建築物、整修和改良現有設施以及拆除現有建築物，並發行\$1,740,000,000的常規責任公債券以支付這些改善，在最長20年內到期，以及每年在常規產業稅之外額外徵收產業稅來償還該公債券，完全按照第19117號法令中的規定。此提案應否被：

通過
否決

本議案的全文在第36頁開始。

贊成聲明

聲明撰寫人：Ana Mari Cauce, Dow
Constantine, Katy Brehe,
HarborviewProp1.com

很少遇到有家人、朋友或自己生活沒有接觸過港景(Harborview)醫療中心護理員的人。由金郡人民所擁有，並由華大醫學院營運的港景是我們的醫院。無論是履行其照顧最弱勢群體的使命，或作為未來醫生的教學醫院，或是本州唯一的1級創傷及燒傷中心—港景為我們大眾服務。

此公債券改善病人和護理人員的安全，擴大行為健康計劃，為重大防震改善提供資金，並反映了港景為弱勢人群提供護理的承諾。

應對公共衛生緊急事件：無論是全球大流行疫病、大規模傷亡事件還是自然災害，港景都是醫療危機的中心。在我們學習並為未來做好準備時，至關重要的是，我們必須增加靈活病床，使感染控制現代化，擴展緊急服務，並穩定現有建築物。

擴大行為健康服務：此公債券會在新的設施擴展行為健康服務，以現有的專業知識為基礎，並解決持續的無家可歸和精神健康危機。公債券資助臨時病床以提供較低成本，有效的另類康復以替代住院。這些投資不僅將服務於本已脆的人群，還將幫助所有人獲得治療以預防危機。

在最需要的時候創造就業機會：此公債券在施工期間創造了7,700多個養家薪酬的工作，並為數千位前線護理人員職位提供為病人護理定制的安全、現代的環境。

廣泛的社區支持：此公債券得到護士和護理提供者、馬丁路德金郡勞工委員會、郡建築和建造行業公會、郡長Constantine以及金郡議會兩黨一致的支持，民事和商業組織等也都支持這項公債券！

提案說明

如獲選民通過，第1號提案將授權金郡發行最多為\$1,740,000,000的常規責任公債券，為港景(Harborview)醫療中心設施的公共衛生、安全和防震改善提供資金。

改善項目將包括新建築和整修現有建築物，以提供更多的關鍵醫療保健能力、更新和擴大的感染控制能力、以及更多的行為健康服務能力，包括用於藥物使用失調和心理健康治療的設施。改善項目亦會包括防震加固、實體和設施系統的改良以及任何所需的緩解措施，例如街道改善和美化環境。

每期公債券必須在發行後20年內到期，除非透過其它來源支付，將透過向郡內所有須納稅產業徵收的年度產業稅支付。該徵稅將會是常規的非投票產業稅之外的額外稅收，並將被設定為公債券付款所需的稅率。每個家庭為償還債券所需繳納的年度產業稅將取決於利率、發行時間和發行的債券金額以及產業價值的變化。

有關此議案的問題，請聯絡：
Kelli Carroll, 特別專案主任,
(206) 477-0876,
kelli.carroll@kingcounty.gov

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第1號提案

為消防及緊急醫療服務和設施解除徵稅最高限額

科克蘭(Kirkland)市市議會採納了第O-4731號法令，有關為消防及緊急醫療服務和設施提供資金。此提案將資助公共安全，包括儲備大流行病疫情的個人防護設備、建造一個新的消防站、對現有消防站進行防震翻修、及聘僱額外消防員/緊急救護技術員來改善回應時間，透過增加本市的常規產業稅以每\$1,000估值價徵收約\$0.23513，最高稅率可達每\$1,000估值價徵收\$1.22951，在2021年收取。根據華盛頓州修訂法(RCW)第84.55章，2021年的徵稅額將作為基準以計算隨後的徵稅。根據華盛頓州修訂法第84.36章，符合資格的長者、殘疾退伍軍人和其他人士可獲徵稅豁免。

此提案應否被通過：

應
否

如有需要，此議案的全文可供索取。

贊成聲明

我們支持將徵稅作為解決科克蘭(Kirkland)消防局/緊急醫療服務目前和未來需求的最經濟方法。(中位數價值的房屋每月低於\$15.00)

去年10月，科克蘭招募了35名居民幫助決定改善我們的消防/緊急醫療服務的最佳方法。社區安全諮詢小組花了6個月的時間來瞭解有關政府資助、消防和緊急醫療服務的情況。他們的結論是：由第1號提案資助的改善是確保科克蘭居民未來安全的最低要求。

現有消防站中只有一個符合關鍵的防震標準。需要有其它改變以解決健康和安全性問題，以減少消防員接觸致癌物和病原體的風險。這些問題以及新冠肺炎(COVID-19)大流行病疫情挑戰了消防局目前的服務提供模式：75%的求助電話是為緊急救護技術員和救護車服務，25%是為火災應對。科克蘭還需要在I-405高速公路以東增設一個消防站。

當您的房屋起火、當您心臟病發作時，消防/緊急救護技術人員服務需要快速到達現場。通過此徵稅將縮短回應時間。證據顯示，在四分鐘內作出回應可以改善醫療結果並減少火災損失。

我們需要保護我們的先遣人員。我們需要為下一次大流行病疫情做好準備。我們需要防止先遣人員接觸有毒化學物品。我們需要防止我們的消防車在地震後因為門被卡住或建築物部分倒塌而被困在消防站裡。我們需要聽從社區安全諮詢小組的建議。我們需要通過這一小幅增加的徵稅。我們需要對第1號提案投贊成票，以保護我們的社區！

聲明撰寫人：Bill Hoover, Stephanie Miller, Todd Pemble, SaferKirkland.org

提案說明

科克蘭(Kirkland)市提議一項改進消防護衛、緊急醫療服務和消防站的選票議案。

如獲通過，按照華盛頓州修

訂法(RCW)第84.55章的許可，此提案將授權市常規產業稅每\$1,000估值價增加徵收約\$0.23513，最高可達到每\$1,000估值價徵收\$1.22951。該議案是由科克蘭居民和企業組成的社區安全諮詢小組制訂的。該議案將儲備大流行病疫情個人防護設備，並額外僱用約20名等同全職的消防員/緊急救護員。它還會改良公共安全科技、設施和裝備，資助額外的營運、維修保養、車輛和基礎設施費用，以提高回應時間，以及其它公共安全目的。

增加的收入將用於消防護衛、緊急醫療服務，並在I-405號高速公路東側建造一個新的消防站，以改善帝王門(Kingsgate)和圖騰(Totem)湖的回應時間。該議案還資助了現有的Forbes Creek的第21號消防站、霍頓(Houghton)的第22號消防站和North Rose Hill的第26號消防站的防震加固和現代化改造。這些投資將改善回應時間，保持消防站的良好抗震性能，支持消防員/緊急醫療技術人員的健康和安全。城市法令第O-4731號描述了有關解除徵稅最高限額的優先順序和其它細節。

第1號提案的通過，將使在科克蘭擁有一間中位數價值\$730,000住宅的屋主每年花費約\$171，或每月大約花費\$14.25。2021年收取的徵稅額將用於計算後續徵稅限額。根據華盛頓州修訂法第84.36章的規定，合資格的長者、殘障退伍軍人和其他人士將被豁免徵稅。

有關此議案的問題，請聯絡：
Kevin Raymond, 市律政司，
(425) 587-3031,
KRaymond@KirklandWA.gov

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，撰寫反對聲明的委員會退出了撰寫反對聲明的程序。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第2號複決案 徵收公用事業稅

紐卡索(Newcastle)市議會通過了第2020-609號法令,對市內提供電話、手機、煤氣輸配、電燈和電力、有線電視、污水排放、固體廢物及用水的公用事業企業的總收入徵收3%公用事業稅,以資助公共安全服務(警察,消防)。根據該法令,公用事業稅將於2021年1月1日起生效。

此法令應否被:

通過
否決

如有需要,此議案的全文可供索取。

贊成聲明

聲明撰寫人: Charlie Gadzik,
Diane Elaine Lewis, Nathan Stix,
friendsfornewcastle@gmail.com

為什麼非要在此時加稅?因為這是我們維持警察、消防、公園和街道服務的唯一途徑,這些服務使紐卡索(Newcastle)市的生活如此特別。

26年以來,市府一直細緻地制定預算,避免了徵收金郡幾乎所有其它城市都徵收的公用事業稅和商業及職業稅。市府之所以能夠做到這一點,是因為它依賴來自新開發項目的收費。但空置的土地幾乎沒有了,城市新開發項目的收入也隨之消失。與此同時,開支跟著通貨膨脹率上升,而產業稅每年只能增長1%。儘管人口增長了25%,但不包括警察在內的市府人員人數與2009年相同。

居民表示公共安全和交通管制是首要任務。沒有新的稅收,就無法維持您想要的城市服務。提議的公用事業稅為3%,沒有加稅的條款。普通住宅每月支付\$10。為了我們的持續安全、對911求助電話的快速回應、體面的街道和良好的公園,難道這不是一個合理的價格嗎?

在FriendsforNewcastle.org上獲取事實並估計您的公用事業稅。

反駁反對聲明

良好的管理和成本控制是紐卡索儲備金的來源。過去10年中,薪金的增長完全符合當地經濟的發展。紐卡索已經裁員,並正在動用儲備金支付日常的營運費用。

州核政司警告需要提出長期解決方案。我們的選擇是揀提高稅收或揀面臨某些削減。您可以每月花費約\$10來保留服務。如果您熱愛紐卡索,請投“贊成”票。

提案說明

紐卡索市議會通過了第2020-609號法令,該法令對市內提供電話、手機、煤氣輸配、電燈和電力、有線電視、污水排放、固體廢物和用水的公用事業企業的總收入徵收3%的公用事業稅,以資助公共安全服務(警察、消防)。根據該法令,公用事業稅將於2021年1月1日起生效。

根據州法律所規定的供選民通過或否決市公用事業稅法令的程序,第2號複決案被提呈給選民。如果該議案獲得通過,它將維護3%的公用事業稅。如果該議案被否決,它將推翻3%的公用事業稅。

如獲通過,基於住宅和商業公用事業客戶計算,估計3%的公用事業稅每年將帶來約\$880,000的收入。基於該市總共約5,500個住宅單位,普通住宅家庭每月需支付的公用事業稅僅略高於\$10。較小的房屋或公寓可能支付更少的費用,而較大的房屋則可能支付更多的費用。市預計將使用計劃的公用事業稅收來支付公共安全(消防和警察)服務,因為2020年市預算確定未來與警察和消防合約有關的成本將增加。

有關此議案的問題,請聯絡:
Paul White, 市秘書長,
(425) 649-4143 ext. 102,
cityclerk@newcastlewa.gov

反對聲明

紐卡索(Newcastle)市不需要影響每個居民和企業的9項新公用事業稅(有線電視、電話、手機、煤氣、電力、用水、地表水、污水排放、固體廢物)。面對新冠肺炎(COVID-19)的經濟挑戰,時機不能更糟。我們的城市擁有史上最高、超過520萬元的現金儲備,卻拒絕在增加新稅前專注於減少支出和控制成本。

紐卡索一直高估了對額外稅收的迫切需求。2019年,紐卡索市府職員的赤字估算錯誤超過\$700,000。議會反復缺乏克制去明智地花您的錢。從歷史上看,議會過度增加了薪資、福利和員工數量——這些都是最不該增長的領域。

這項公用事業稅從3%開始,可以很容易地提高到6%以上。紐卡索的垃圾處理費剛剛在2019年實施,已經是8.49%,現在飛漲到了11.49%。此稅將對紐卡索的企業產生負面影響,可以理解,他們將把大部分稅負轉嫁給顧客。

紐卡索政府的目標是精簡高效,使擴張和稅收保持最低。支持者錯誤地宣稱,沒有這項稅收,警察和消防服務將會被削減。投反對票不會削減現有服務。迫使您的城市實行財務紀律。拒絕這項新稅。

聲明撰寫人: Tamra J. Kammin,
Kandy K. Schendel, Robert Clark,
citizens4newcastle@gmail.com

反駁贊成聲明

讓選民認為緊急服務將被削減是嚴重的誤導。單是產業稅就涵蓋了警察和消防費用(紐卡索的首要任務)。我們的儲備金為\$5,215,340,是有史以來最高,比政策要求的高出\$2,500,000。開發和重開發費用也能持續提供收入。

在2012年,透過實施財政紀律,市府人員共有21人,但現在已激增至27人。這9項稅收將損害企業和居民,並可由議會投票輕鬆提高。請投反對票,大聲表達“請實行財政紀律”。

第1號提案 為公共交通及相關運輸需求提供資金

西雅圖市第1號提案是有關在西雅圖為公共交通及相關運輸需求提供資金。

如獲通過，此提案授權徵收可高達0.15%的銷售和使用稅，於2027年4月1日到期，並根據第126115號法令的建議，取代目前獲選民通過的0.1%銷售稅，該稅將於2020年12月31日到期。

收入專用於：西雅圖居民受益的公共交通服務，包括頻繁的交通網絡維修保養及相關的基本建設改良；西雅圖長者、學生、工人和居民的低收入票價計劃；以及與新冠肺炎(COVID-19)復甦及西西雅圖大橋關閉相關的運輸需求。

此提案應否被通過？

應
否

本議案的全文在第38頁開始。

贊成聲明

西雅圖公交：投贊成票！

西雅圖人依靠公共交通。第1號提案繼續進行為造福我們鄰居和環境的公交投資。第1號提案保留了我們需要的必要巴士服務、為乘客創造可負擔能力、解決迎面而來的西西雅圖交通危機、並確保公交的效率和可靠性。這議案將為我們最常用的公交路線提供資金，並使我們能夠在努力實現復甦的同時維持交通系統。

支持必要工作人員和出行

西雅圖三分之一的必要工作人員依靠公交出行。每天都有成千上萬的人依靠公交去上班、赴約和獲取服務。第1號提案保持巴士服務，讓他們可以到達西雅圖。

幫助我們的鄰居

巴士服務仍然是長者、殘障人士、學生和工薪家庭的重要命脈。第1號提案支持我們低收入鄰居的通行計劃，包括公立高中學生的免費乘車証以及為必要工作人員、長者和公共住房居民而設的計劃。我們的鄰居現在比以往任何時候都更需要依賴這些可負擔能力計劃。

堅持到底

健康、可持續的經濟復甦取決於可靠、頻密的巴士。第1號提案可在未來六年裡每年創造超過150,000個優先公交服務小時。儘管目前的危機使我們許多人留在家中，西雅圖人仍是全國最穩定可靠的公交用戶之一。提供必要的交通去獲取工作、服務和機會，對重返正軌至關重要。

聲明撰寫人：Alex Hudson, Nicole Grant, Paulina Lopez,
www.yesfortransit.com

提案說明

2014年，西雅圖選民通過了\$60的車輛牌照費和0.1%的銷售及使用稅，為期六年，於2020年12月31日到期。為了取代今年

年底到期的資金，第1號提案提議徵收0.15%的銷售及使用稅，為期六年，由2021年4月1日開始至2027年4月1日為止。

稅收僅用於第126115號法令中所述目的，包括：在西雅圖內超過65%的巴士站的金郡公交服務；西雅圖目前和未來的RapidRide線路的服務時間；支援低收入居民、工人（包括“必要工人”）、長者和青少年的公交通行計劃，包括針對K-12年級學生和符合收入要求的大學生的ORCA機會計劃；有限的公交基礎設施維修保養和基礎建設改良；以及與新冠肺炎(COVID-19)應對和復甦以及西西雅圖高架橋關閉有關的新興交通需求，包括首哩/最後一哩的公交連接，重新連接西西雅圖(Reconnect West Seattle)計劃的策略以及區域合作夥伴關係。

從2022年開始，每年一半以上的稅收收入將用於在西雅圖內超過65%的巴士站的金郡公交服務，以及西雅圖目前和未來的RapidRide線路。市政府將發佈年度報告，描述金郡公交在西雅圖和全郡範圍內的服務，如何使用第1號提案的收入，以及在西雅圖內金郡的服務削減、增加或調整的影響。西雅圖公交諮詢委員會將擔任公共監督委員會，負責就第1號提案收入的支出提出建議。

有關此議案的問題，請聯絡：
Monica Martinez Simmons, 市秘書長，
(206) 684-8361,
monica.simmons@seattle.gov

支持西西雅圖、Georgetown和South Park

我們知道，西西雅圖大橋並沒有簡單的修復方法。在努力尋求解決方案的同時，為西西雅圖提供出行選擇，有助我們所有人繼續前進。對於South Park、Georgetown和西雅圖西南部的所有社區來說，減少堵塞也意味著更清潔的空氣。

明智地使用資金

第1號提案支持改善基礎設施，例如巴士專用道和整個公交走廊的優先訊號。以最大限度提高出行效率和可靠性有助保持巴士繼續行駛，從而使乘客不會被困於交通堵塞之中。第1號提案的獨立公民監督確保明智地使用我們的公交資金。

支持健康、可持續的復甦

交通第1號提案繼續西雅圖在公交服務方面的投資。西雅圖在全國公交增長方面處於領先地位，我們必須確保在目前危機和經濟復甦期間提供公交服務。現在不是我們退步的時候。

請為西雅圖第1號提案投贊成票！

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第1號提案 為改善教學科技的基礎建設徵稅

第401號高線(Highline)校區校董會採納了第07-20號決議案，有關一項為學生和教育工作者資助科技的提案。為確保所有學生都能平等地獲得科技來為21世紀的職業做準備，此提案透過向區內所有須納稅產業徵收以下額外稅，授權校區更換舊電腦、提供培訓和支援、改良教室、確保所有學生可以上網並更新網路安全：

收取年份	每\$1,000估值價 概約徵稅率	徵稅額
2021	\$0.67	\$15,932,000
2022	\$0.67	\$16,567,000

完全按照第07-20號決議案的規定。此提案應否被通過？

應
否

如有需要，此議案的全文可供索取。

贊成聲明

科技為學生開啟了大門，通往今天的學習和明天的職業。所有高線(Highline)學生都應獲得用於教育的科技。當大流行病疫情爆發後，獲得平等教育的差距擴大了。這項徵稅有助於彌合差距。

您的“贊成”投票將：確保所有學生獲得數碼設備和互聯網以便在學校和家裡學習；為學生和教師更換老化的電腦；更新網路安全以保護學生和校區的機密數據；幫助學生達到數碼和媒體素養；提供訓培，以協助教師使用數碼工具將學生學習個人化；以及資助課室科技，幫助教師在學校或遙距學習期間進行教學。

由於學校債券和徵稅即將到期，因此此徵稅不會增加您的稅率。如獲通過，2021年的稅率將每\$1000產業估值價降低12分錢。

作為一個社區，我們不能允許我們的孩子因為家庭收入或獲取資源的原因而落後。確保學生和教職員工在大流行病疫情期間及以後獲得他們需要的科技和支援。當學校強大時，我們整個社區都會受益。請為第1號提案投贊成票。

聲明撰寫人：Danny House,
Tina Orwall, Lina Thompson,
yesforhighline.org

提案說明

第1號提案的通過將幫助高線(Highline)公立學校支付改善全區範圍的教學科技的費用，以確保所有學生平等地獲得科技，為當今的職業做準備。這些改進包括但不限於：(1)購置、安裝和更新現有學校設施的教學科技設備、基礎設施和系統；(2)更換和改良老化的電腦、硬件、軟件和電訊系統；(3)提供相關的學生、教師和職員培訓和支援，以實施此類科技改進；(4)使用互動科技改良教室；(5)提供科技以確保所有學生都能上網；(6)更新網路安全系統；以及(7)對校區的科技系統、基礎設施和場所進行其它改進和改良。有關更多資訊，可瀏覽校區的網站<https://www.highlineschools.org>。

校董會認為，由於校區的科技設備、基礎設施和系統的現狀、在大流行疫病期間及之後需要支援課室教學和在家學習，以及需要確保所有學生都能平等地獲得科技來為當今的職業做準備，這些科技改進是必要的。

提議的兩年基礎設施徵稅將授權，在2021年徵收\$15,932,000，在2022年徵收\$16,567,000。產生這些徵稅額所需的徵稅率估計為每\$1,000估值價徵收\$0.67。特定屋主可能獲得免稅。有關更多資訊，可致電金郡估稅處206.296.3920。

有關此議案的問題，請聯絡：
Kate Davis, 財務總監,
(206) 631-3079,
Kate.Davis@HighlineSchools.org

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第1號提案

徵收維修保養和營運的常規稅

金郡第27號消防護衛區委員會採納了第2020-01號決議案，有關一項為維修保養及營運成本提供足夠資金的提案。此項提議的徵稅將會替代本區即將到期的選民通過的額外徵稅，並授權本區在未來四年內按以下金額徵收額外稅，以持續支持消防護衛及緊急醫療服務、設施、維修保養、人員配備和運作。

收取年份	每\$1,000估值價	
	概約徵稅率	徵稅額
2021	\$0.47	\$650,000
2022	\$0.47	\$676,000
2023	\$0.47	\$703,000
2024	\$0.47	\$731,000

此提案應否被通過？

應
否

如有需要，此議案的全文可供索取。

贊成聲明

聲明撰寫人：Robert Angrisano, Terri Divers, Dave Hart, 425-417-8798

我們喜愛我們的秋市(Fall City)消防局！當我們有需要時他們就提供幫助。現在我們可以透過投票贊成支持他們！自消防局於1946年成立以來，我們已通過了每一項資金議案。

這項維修保養及運作徵稅約佔消防局營運預算的26%。這是為消防員/緊急救護技術員、車輛和設備以及培訓提供的關鍵資金——全都是為我們提供醫療救助和消防服務所需要的。

在2020年，我們的消防局於合併討論中在滿足確定的需求方面取得了重大進展。僱用了第11名消防員，並現已安排3人的職業消防員小隊每周7天每天24小時當值。為所有消防員購買了新的防護裝備，並為救援車配備了充電器。任命了一名臨時培訓隊長，並實施了新的培訓計劃。這項徵稅將資助第12名職業消防員，並通過額外的培訓和設備改善安全。消防護衛區的所有車輛/儀器均已付款，且狀態良好，徵稅將用於日後更換車輛/儀器。

這項2021至2024年的維修保養及運作徵稅將取代2017至2020年的徵稅，並根據通脹進行調整。我們的稅收增幅很小，一間價值\$500,000的房屋每月只繳納\$5.29。為了維持我們強大而獨立的消防局，這是個很小的代價。請投贊成票！

反駁反對聲明

我們的消防專員將優先考慮安全、人員配備、訓練和設備，以將\$950,000的“願望清單”減少至\$650,000的適度維修保養及運作(M&O)徵稅。投票M&O徵稅是本區——消防、學校、醫院的標準籌資模式。我們的消防局在2021年將會無債務(還清消防站改建和消防車債務)，您將停止支付那些稅款。我們有足夠的人員配備，增加訓練並購買設備——這比“倖存”要好得多！

支持我們地方的獨立消防局是我們的最佳選擇。請投票贊成！

提案說明

有關此議案的問題，請聯絡：
Chris Connor, 消防局長，
(425) 222-5841,
cconnor@king27fire.com

如獲選民通過，消防區將被授予用新的四年額外徵稅取代即將到期的四年維修保養及運作額外徵稅，在接下來的每一年中，2020年為\$650,000.00，2021年為\$676,000.00，2022年為\$703,000.00，2023年為\$731,000.00，這四年期間此徵稅將在區的常規稅和緊急醫療服務稅之外收取。

本區提供消防護衛和緊急醫療服務的成本持續增加，已無法在本區的常規稅額的限制範圍內維持現有的人員配備和服務水平。該徵稅將提供本區所需的資金，以維持和改善區內的服務水平。

本區估計，每年籌集這些資金所需的稅率約為每一千元估值價徵收\$0.47。未來幾年，如果產業估值價上升，則徵稅率將會下降。

如果徵稅獲得通過，擁有價值\$500,000產業的納稅人，將比目前的額外徵稅每\$1,000估值價增加大約\$0.12710徵稅，相等於每年\$63.55，或每月\$5.29。

反對聲明

聲明撰寫人：Jay Blucher, Danielle Bothwell, Rick Reynolds,
FallCityTaxpayers@gmail.com

投反對票：停止不必要的稅收，保留消防員，以及增加你家人的安全。

秋市(Fall City)不能用傳統的產業稅結構來支付消防服務的費用。目前，您要支付\$475,000的額外稅收(一項維修保養及運作徵稅)來彌補短缺，僅僅為了服務能維持下去。我們的社區現正被要求將該“額外”的維修保養及運作徵稅持續上升至\$650,000，而對您或您的消防員卻沒有明顯的好處。專員們的預測顯示我們實際需要\$950,000才能達到適當的服務水平。

我們消防局的未來持續不確定性已經導致僅今年就有將近一半的消防員離職，還有更多消防員計劃在今年年底離開。這是失去一個世紀價值的山谷經驗。

您的專員們已研究並了解有其它備選方案，既能節省我們的稅款，又能履行他們保護我們的社區和消防員安全的責任。投票反對將迫使您的民選官員追求更好的方案，為我們的消防員提供安全和保障，並更負責任地使用您的稅款。

反駁贊成聲明

去年，我們被承諾，若我們保持獨立，我們就可以省錢，支持12名消防員，提供更好的訓練以及更換老化的設備。現在，他們在沒有兌現這些承諾的情況下，要求增加\$650,000的額外徵稅。我們的專員對社區和消防員的承諾並不透明。在向那些已經在擔心生計的家庭徵稅之前，還有其它議案可以採取。投票反對！

第1號提案 授權服務費的延續

應否授權北高線(North Highline)消防區連續十年每年繼續收取選民授權的服務費，金額不超過其運作預算的百分之六十，並根據華盛頓州修訂法(RCW)第52.16.160節禁止徵收額外的產業稅？

應
否

提案說明

北高線(North Highline)消防區為區內各地區提供緊急醫療和消防護衛服務。專員委員會要求選民通過繼續維持現有服務費，以取代即將到期的選民在2014年通過的服務費。

有關此議案的問題，請聯絡：
Mike Marrs, 消防局長，
(206) 243-0330,
office@northhighlinefd.org

服務費不是產業稅，而是一種使用費，旨在根據產業所獲得的可衡量收益，以合理比例分配消防區提供服務的費用。服務費基於業界公認的公式，該公式考慮了火勢走向、建築面積和結構類型。如果服務費獲得通過，則消防區的法定稅務權力將按每千元估值價減少\$.50。

專員委員會已確定，與較低的產業稅一起確定的服務費，可以提供最公平、最穩定、最可靠和最具成本效益的方法來為消防區的營運提供資金，並維持令人滿意的服務水準。

該議案要求選民授權從2021年到2030年繼續收取服務費額外的10年。每年11月30日前將確定次年收取的服務費。在每年確定服務費之前，專員委員會將舉行一次公開聽證會，並且每年業主都有權請願對服務費金額進行調整。

如有需要，此議案的全文可供索取。

贊成聲明

聲明撰寫人：Barbara Dobkin, Wendell Davis, bmdobkin@gmail.com

對第1號提案投贊成票，以更新北高線(North Highline)消防區(NHFD)的服務費。第1號提案將確保我們目前的服務水準，保持我們社區和消防員的安全，同時也為北高線業主帶來財政上的公平。

我們都從NHFD服務費中受益。在過去的六年中，服務費使NHFD能夠顯著減少回應時間並為我們的消防員提供急需的設備。憑藉服務費，NHFD已成為財政穩定的高品質消防護衛和緊急護理供應者。

服務費是一項費用，而不是一種稅收，它是基於建築物的面積、使用建築物情況和火災風險等因素計算的。這樣做可以使費用分配更加公平，因為其可以將NHFD的費用分攤到北高線未立市地區的更多業主。服務費將確保將我們的NHFD產業稅從每\$1,000估值價徵收\$1.50持續減少到\$1.00。長者和殘疾人士的免稅也適用於服務費。

投贊成票，以支持我們的北高線消防區並維持我們的優質服務！

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第1號提案

新水上運動中心的改善公債券

西景(Si View)都市公園區公園專員委員會採納了第2020-03號決議案，有關建設一個新的水上運動中心。如獲通過，此提案將授權收購、設計、開發、建造和裝備一個水上運動中心，包括收購產業，為本區及周邊地區的居民服務；發行高達\$23,700,000的常規責任公債券，於30年內到期；並每年徵收額外產業稅來償還該公債券。

此提案應否被通過：

通過

否決

如有需要，此議案的全文可供索取。

贊成聲明

聲明撰寫人：Linda Grez,
lindagrez@comcast.net

西景(Si View)公園區經營史諾夸米谷(Snoqualmie Valley)中唯一被河流環繞的公共泳池。我們在1938年建立的這雖小但受人喜愛的游泳池，在很久以前就已無法滿足我們社區對游泳課程和水上運動的需求。社區調查一貫表明，家庭希望有一個新水上運動中心。所有年齡的人士都將受益，從學前游泳課程、青少年救生員課程、到長者的健身計劃。水上運動中心提供健康的樂趣：互動式水上游戲設施(滑梯、漂流河)、泳道、以及戶外噴水樂園，為整個家庭服務。

西景對財政負責：債券評級機構以AA評級認可西景出色的財政管理。水上運動中心的可行性研究包括一個財務計劃。我們的社區都知道，我們地方管理的西景公園區在管理公園、設施和康樂項目方面表現出色。西景第2號提案是一次性解除徵稅限額，以支持水上運動中心的運營費用。

擴建機會：未來的擴建可能包括一個競賽泳池和更多的康樂場空間。

時機：建設成本隨時間增加。現在的一個新水上運動中心比將來便宜。最終，我們的選民應該決定何時是建設這一社區資產的合適時機。為西景投贊成票！

提案說明

第1號提案授權西景(Si View)都市公園區建設一個新的水上運動中心，為該區及周邊地區的居民提供服務。新的水上運動中心將提供額外的設施和計劃，以滿足史諾夸米谷(Snoqualmie Valley)迅速增長人口的水上運動需求。

提議的水上運動中心預計將達到約46,000平方呎，分兩期建設，具體取決於可用的項目資金。第1階段的提案包括一個4,600平方呎的海灘入口康樂泳池，具有互動式水功能、河道水流、具有三條25碼泳道區域的靈活規劃空間、一個獨立的滑水梯和帶有噴射功能的噴水區。提議的乾地方包括課室、家庭更衣室和洗手間、辦公區、維修保養和儲物空間。提議的設施設計應使空間可以獨立運行或與後加的可能包括冷水競賽游泳池和一個2,500平方呎的多功能廳等在內的設施同時運行。

該區於2019年進行了全面的需求評估和水上可行性研究。根據社區的意見和研究的建議，該區發現，為了滿足居民的需求，有必要提供更大的設施並擴大水上服務範圍。第1號提案授權為該項目的第1階段提供資金，以發行總額高達\$23,700,000的常規責任公債券，在30年內到期，並設定額外產業稅以償還這些公債券，估計每月對一間\$500,000房屋的影響為\$9.10。

有關此議案的問題，請聯絡：
Travis Stombaugh, 行政主管,
(425) 831-1900,
tstombaugh@siviewpark.org

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第2號提案 為公園及康樂服務及運作解除徵稅最高限額

西景(Si View)都市公園區公園專員委員會採納了第2020-04號決議案，有關為公園和康樂提供資金。此提案將為本區各公園及康樂運作和服務提供資金，包括與維修保養和營運一個新水上運動中心相關的增加成本，透過增加本區的常規產業稅以每\$1,000估值價徵收\$0.06913，最高稅率可達每\$1,000估值價徵收\$0.53628，在2021年收取。根據華盛頓州修訂法(RCW)第84.55章，2021年的徵稅額將作為基準以計算隨後的徵稅。根據華盛頓州修訂法第84.36章，符合資格的長者、退伍軍人和其他人士可獲徵稅豁免。

此提案應否被通過：

通過

否決

如有需要，此議案的全文可供索取。

贊成聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

提案說明

第2號提案為西景(Si View)都市公園區的營運提供資金，包括營運一個新水上設施的相關成本，該設施的計劃也將在2020年11月的選舉中由選民考慮。

第2號提案是解除徵稅最高限額，按照華盛頓州修訂法(RCW)第84.55章的許可，增加該區的常規產業稅率以每\$1,000估值價徵收\$0.06913，最高常規產業稅率可達每\$1,000估值價徵收\$0.53628，以資助公園和康樂活動的營運和服務，包括：

新的水上運動中心的設施建設，改善和裝備；支付新水上設施的維修保養及運作費用；以及營運、維護、裝備和改善該區公園和康樂設施與計劃的費用。

該區公園專員委員會將在這些優先事項以及區的其它營運和服務之間分配資金。第2020-04號決議案說明了有關徵稅的這些優先事項和其它詳情。

第2號提案的通過將使區內一般價值\$500,000房屋的屋主每月大約支付\$2.69。

2021年收取的徵稅額將用於計算隨後的徵稅限額。根據華盛頓州修訂法第84.36章的規定，符合資格的長者、退伍軍人和其他人士可獲徵稅豁免。

有關此議案的問題，請聯絡：
Travis Stombaugh, 行政主管,
(425) 831-1900,
tstombaugh@siviewpark.org

反對聲明

未有提交聲明。

一項選票議案的贊成聲明及反對聲明，是由管轄區任命的委員會所提交的，沒有人主動出任委員會成員及撰寫反對聲明。如果您希望在未來參與某個委員會，請與您的管轄區聯絡。

第19116號法令全文

本法令對金郡憲章提議一項修訂案，以澄清何時舉行研訊，並要求該郡指派一位律師代表死者家屬參與研訊程序；修訂金郡憲章第895節；並將修訂案提交給郡的合資格選民，在本法令制定四十五天之後舉行的下次普選中，由選民通過或否決。

茲由金郡議會特此規定：

第1節. 事實：

A. 研訊程序承擔著調查與死亡相關事實的公共職能，涉及正式的法律程序以及發現和檢查人員，包括執法人員和專家證人。

B. 對希望徹底地參與研訊過程的死者家屬提供公共資助的法律顧問，符合公共利益。研訊程序是一項涉及引入證據和檢查證人、包括執法人員和專家的程序。公共資助的法律顧問能夠讓所有家庭都可以徹底及公平地參與研訊程序，無論他們經濟狀況如何。研訊承擔公共職能，用來確定與執法機構成員在履行職責時有關的任何死亡事件的原因和情形。研訊調查結果有助於公眾、死者家屬和政策制訂者瞭解死者死亡的原因和情形。給所有死者家屬提供公共資助的法律顧問能更好地保障研訊各方都有平等的參與機會。這類參與度的增加有利於增強研訊程序的透明度，從而進一步促進研訊公認的公共職能。

第2節. 本法令應在制定四十五天之後在金郡舉行的下次普選中，提交給金郡選民通過或否決，金郡憲章第895節修訂案行文如下：

895. 強制性研訊。

在任何執法機構成員採取行動、決定或可能沒有提供適當護理而可能導致個人死亡時（（涉及郡執法機構的成員履行職責時）），則應進行研訊以調查任何死亡原因和事實。就本節而言，“任何執法機構的成員”包括任何地方或州警察部隊、監獄、拘留所或懲戒機構的員警、非員警職員和探員。郡應在研訊程序中指派一名律師代表死者家屬，但家屬可以選擇是否接受該律師。

第3節. 議會秘書長應向郡選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的必要增、刪或修改，確證該提案：

應否修訂金郡憲章第895節，以澄清當任何執法機構成員採取的行動、決定或可能沒有提供適當護理而可能導致個人死亡時，則需要進行研訊，及由郡府出資提供律師代表死者的家屬參與研訊程序？

第19124號法令全文

本法令對金郡憲章提議一項修訂案，當產業將用於可負擔得起住房時，取消以低於全值的價格處置不動產有關的限制；修訂金郡憲章第230.10.10節；並將修訂案提交給郡的選民，在本法令制定四十五天之後舉行的下次普選中，由選民通過或否決。

茲由金郡議會特此規定：

第1節. 在本法令制定四十五天之後於金郡舉行的下次普選中，應將如下對金郡憲章第230.10.10節的修訂案提呈金郡選民，供他們通過或否決：

第230.10.10節 **大都會市政職能。** 根據華盛頓州修訂法 (RCW) ((RCW ch.) 第35.58章，每一個由郡授權行使的大都會市政職能，都應作為獨立的職能單位進行運營。此類職能部門獲得的收入或財產，除其營運費用、未償債務的利息和贖回、基礎設施改良以及降低此類職能的費率和費用外，不得用於其它任何目的。在法律沒有另行禁止的範圍內，本節不得排除郡出於可負擔得起住房的目的，以低於公平市價的價格租賃、出售或轉讓該產業。

第2節. 議會秘書長應向選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的增、刪或修改，確證所述提案：

應否修訂金郡憲章第230.10.10節，在某些情況下，當產業用於可負擔得起住房時，允許郡府以低於全價的價格處置不動產？

第19123號法令全文

本法令提議修訂金郡憲章，將適用於金郡憲章中的“公民”一詞替換為“公眾”、“公眾成員”或“居民”；修訂金郡憲章序言以及第260和800節；並將修訂案提交給郡的選民，在本法令制定四十五天之後舉行的下次普選中，由選民通過或否決。

金郡議會：

茲由金郡議會特此規定如下：

第1節. 在本法令制定四十五天之後於金郡舉行的下次普選中，應將如下對金郡憲章序言及第260和800節的修訂案提呈金郡的合資格選民，供其通過或否決：

序言

我們，華盛頓州金郡人民，為了建立一個更加公正有序的政府，建立獨立的議會和行政部門，確保對地方和區域郡治理和服務承擔責任和問責制，建構有效的((公民))公眾參與，維護健康的城鄉環境和經濟並確保實行地方自治和自我管理政府的利益，現採納此憲章。

第260節((公民))公眾投訴辦公室。

根據法令，郡議會應設立一個辦公室，以受理有關郡政府運作的投訴，並應賦予其足夠的權力，使其能夠迅速有效地調查、提出和公開有關其調查結果的建議，包括傳喚證人、文件、其它證據和主持宣誓儀式的權力。((公民))公眾投訴辦公室的傳喚權力僅限於((郡公民))公眾成員提出書面投訴的事項，任何證人均有權由律師代表。被投訴的任何個人均有權提供自己一方的證人。

第800節憲章的審查和修訂。

本憲章通過後，至少每十年，郡長應任命一個由不少於十五名成員組成的((公民))居民委員會，應負責審查憲章並向郡議會提交或由其敦促提交一份書面報告，提出關於憲章修訂的建議(如有)。被任命者應得到郡議會多數票確認。該((公民))居民委員會應由每個郡議會選區至少一名代表組成。郡議會應考慮委員會的報告和建議，並在公開的公眾會議上，按照法令的規定，決定如何處理委員會所建議的每一條憲章修訂。

郡議會可透過制定法令對本憲章提出修訂案，並在法令頒佈四十五天之後舉行的下次普選時，向郡選民提交修訂案。提議憲章修訂案的法令不應受郡長的否決權約束。擬議的修訂案的公佈以及提交給郡選民時的通知，應根據州憲法和普通法進行。如果提議的修訂案得到對該問題進行投票的多數選民的通過，則該修訂案將在選舉結果得到認證後的十天生效，除非修訂案中指定了較晚的日期。

第2節. 議會秘書長應向郡選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的必要增、刪或修改，確證該提案：

應否修訂金郡憲章序言和第260及800節，如適用，將“公民”一詞替換為“公眾”、“公眾成員”或“居民”？

第19125號法令全文

本法令對金郡憲章提議一項修訂案，授予執法監督辦公室傳喚權；修訂金郡憲章第265節；並將修訂案提交給郡的選民，在本法令制定四十五天之後於本郡舉行的下次普選中，由選民通過或否決。

茲由金郡議會特此規定：

第1節. 應該在本法令制訂四十五天之後，於本郡舉行的下次普選中向金郡合資格的選民，提呈一項金郡憲章第2條第265節的修訂案，供其通過或否決，行文如下：

第265節. 執法監督辦公室。

郡議會應根據法令成立一個執法監督辦公室，該辦公室應隸屬於立法機構。該辦公室的主管應由郡議會透過多數票任命，任期為四年，直至任命下一位繼任者為止。郡議會可透過多數票隨時將在任主管革職。

執法監督辦公室的職權應由法令規定，應包括：調查、審查、分析受到投訴的郡執法人員的行為，以及其使用武力的情況，無論是否受到投訴；審查和分析公共安全部門就該行為或使用武力情況實施的內部調查和紀律處分。

執法監督辦公室的權力還應包括：起草並公佈與辦公室監督公共安全部門相關的事實、結論和建議；以及與公共安全部門和執法監督辦公室相關的社區外聯。

為了確保執法監督辦公室能夠有效行使其職權，該辦公室應被法令授權獲取所有相關資訊，包括有權審查並複製公共安全部門的相關文件，傳喚與其調查或審查有關的證人、文件和其它證據，並主持宣誓，檢查犯罪現場，進行審問並參與內部調查和審查聽證會。任何傳喚的證人應有權由律師代表。

郡議會應根據法令成立一個執法監督諮詢委員會，以法令規定的方式對執法監督辦公室進行審查、指導和報告。該委員會也應為警務署署長和議會提供與執法公平和社會正義相關事項的諮詢。該委員會還應為警務署署長和議會就公共安全部門執法行為中的系統性問題和改進機會提供諮詢。郡議會應透過法令規定委員會的成員、資格、規則、程序和任命委員會成員的流程，也可透過法令規定委員會的更多職責。

第2節. 議會秘書長應向選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的增、刪或修改，確證該提案：

應否修訂金郡憲章第265節，授權執法監督辦公室傳喚與其對郡執法人員調查及審查有關的證人、檔案和其它證據？

第19139號法令全文

本法令提議將金郡警務署署長職位恢復為受委任職位，並要求在擇選過程中考慮社區利益相關者的意見，並使郡長負責與公共安全部門的代表員工進行談判；修訂金郡憲章第350.20.40、680.10和890節，廢除金郡憲章第645和898節；並將修訂案提交給郡的選民，在本法令制定四十五天之後舉行的下次普選中，由選民通過或否決。

事實說明：

A. 1969年，當金郡憲章生效時，金郡警務署署長成為一個受委任職位。憲章在1968年11月的普選中通過後，金郡選民通過將郡法定的專員委員會形式的政府，其包括警務署署長在內的幾名民選官員轉變為以憲章為基礎的地方自治憲制政府，最初將民選官員的職位限定為議員、郡長和估稅官。

B. 作為受委任職位，警務署署長與其它郡部門負責人一樣，受金郡憲章第340節規定的相同甄選流程的約束。從那時至今，根據金郡憲章第340節，郡長任命部門負責人，但須經郡議會確認。

C. 1969年的原始憲章還規定了臨時條款，建立新創建行政分支的初始部門和辦公室。公共安全部門根據金郡憲章第920.20節設立，負責執行法律、維護秩序，管理郡監獄並承擔民防責任。

D. 根據金郡憲章第920.30節規定，在兩年內或至少1971年前，郡議會不能行使金郡憲章第220.20節所授予其廢除、合併或拆分由憲章設立的辦公室或部門，或將指定的權力和職責從一個辦公室或部門轉移到另一辦公室或部門的權力。

E. 1972年，根據第1438號法令，郡議會的確行使了基於憲章的職權，以廢除、合併或拆分行政辦公室和行政部門，並確立其權力和責任。在該法令中，議會廢除了由憲章的臨時條款所建立的全部行政分支機構和辦公室，然後將其重組，其中一些部門授予新職責和權力，包括公共安全部門。郡議會對公共安全部門進行改組，保留金郡憲章臨時的第920.20節規定的執行法律、維護秩序及管理郡監獄的職責，但取消了民防職責。郡議會增加了公共安全部門在與公共安全和福利有關的備災以及搜救方面的職責。

F. 1973年，根據第1872號法令，郡議會再次行使權力重構行政分支部門，將公共安全部門管轄的金郡監獄管理職責移交給該法令成立的新部門。

G. 1982年，郡議會對行政分支部門進行了大規模重組。根據第6066號法令，郡議會再次行使權力來確立行政部門和辦公室的結構和職責。公共安全部門的職責變更為對應州法律規定的警務署署長辦公室職責，但不包括管理郡監獄，並附加了監管預防犯罪計劃、流程服務、公共安全福利的重大災難規劃和該部門專項行政服務等職能。

H. 1991年，根據第10808號法令，郡議會再次修改了公共安全部門的職責，該部門不再獨自負責重大災難情況下的公共安全和福利規劃，而是應與最新成立的應急管理辦公室協調這一工作。

I. 1996年一項憲章修訂案通過後，金郡憲章新增了第350.20.40節。新的憲章部分規定了如下四點：(1)警務署署長成為民選職位；(2)民選的警務署署長管理公共安全部門的職責由普通法確定，而非郡議會根據金郡憲章第220.20節的權力

確定；(3)承認公共安全部門的僱員仍然是行政部門的僱員，但該部門由民選的警務署署長管理；(4)郡議會在金郡憲章第220.20節下的權力受到了限制，因此，不同於金郡憲章第340節管轄下選拔的負責人所負責的部門，郡議會不得廢除或將公共安全部門同另一個郡部門或辦公室合併，郡議會也不能減少公共安全部門的任何職責，這也不同於金郡憲章第340節管轄下選拔的負責人所負責的部門。

茲由金郡議會特此規定：

第1節. 意圖。 A. 郡議會旨在讓金郡選民決定以下相互關聯但又有區別的議題：

1. 金郡警務署署長一職應保持民選職位還是恢復受委任職位；以及
2. 公共安全部門的範圍和管制的界限。就本節而言，“範圍和管制”是指根據法令組織公共安全部門以及郡議會根據金郡憲章第220.20節賦予的授權來設定警務署署長和公共安全部門的職責。

B. 本法令的意圖僅是判定選民對金郡警務署署長一職應保持民選職位還是恢復受委任職位的意願，後者情況下，郡長在與利益相關者團體協商後做出任命，郡議會將確認成功的人選；如果該職位恢復為受委任職位，則應將與公共安全部門員工代表進行談判的所有職責交還郡談判代理人。本法令無意成為在其它方面確定與公共安全部門相關的範圍和管制的憲章修訂案。

C. 第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)是憲章修訂案，旨在確定選民意願，是否將與公共安全部門有關的範圍和管制交還郡議會。如果列入2020年11月選票並獲選民通過，第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)對憲章的修訂將按法令要求，將包括架構公共安全部門並設定警務署署長和公共安全部門職責的權力交還郡議會，以及將與公共安全部門員工代表進行談判的所有職責交還郡談判代理人。第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)中的憲章修訂案並非旨在由選民決定警務署署長一職應是民選職位還是受委任職位。

D. 如果選民希望警務署署長再次成為受委任職位，並將與公共安全部門有關的範圍和管制權交還郡議會，則選民應對本法令中的憲章修訂案和第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)中的憲章修訂案均投贊成票。如果兩項憲章修訂案均列入2020年11月選票且均獲選民通過，則金郡憲章第350.20.40節將修改為：

“第350.20.40節 公共安全部門。

公共安全部門的負責人，也可被稱為郡警務署署長，應是根據本憲章第340節規定下的受委任職位，並應履行法令規定的職責。郡長和郡議會均應按照法令規定，在委任公共安全部門負責人的遴選、任命和確認過程中考慮社區利益相關者的意見。公共安全部門應是從屬於公務員人事體系的行政部門，應使用行政辦公室和行政部門的服務。”

E. 如果選民希望警務署署長再次成為受委任職位，但不希望改變與公共安全部門有關的範圍和管制，則選民應對本法令的憲章修訂案投贊成票，但對第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)的憲章修訂案投反對票。如果兩項憲章修訂案均列入2020年11月選票，且本法令中警務署署長再次成為受

第19139號法令全文

委任職位的憲章修訂案獲通過，而第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)中將與公共安全部門有關的範圍和管制權交還郡議會的憲章修訂案未獲通過，則金郡憲章第350.20.40節將修改為：

“第350.20.40節 公共安全部門。

公共安全部門負責人，也可被稱為郡警務署署長，應是根據本憲章第340節規定下的受委任職位，並應履行普通法規定的職責。郡長和郡議會均應按照法令規定，在委任公共安全部門負責人的遴選、任命和確認過程中考慮社區利益相關者的意見。公共安全部門應是從屬於公務員人事體系的行政部門，應使用行政辦公室和行政部門的服務，但不得被廢除或與其它行政辦公室或行政部門合併，郡議會也不得減少其職責。”

F. 如果選民不希望警務署署長成為受委任職位，但希望將與公共安全部門有關的範圍和管制權交還郡議會，則選民應對本法令的憲章修訂案投反對票，但應對第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)的憲章修訂案投贊成票。如果兩項憲章修訂案均列入2020年11月選票，且本法令中使警務署署長重新成為受委任職位的憲章修訂案未獲通過，而第19140號法令(擬議的第2020-0231號法令)中將公共安全部門的範圍和管制權交還郡議會的憲章修訂案獲通過，則金郡憲章第350.20.40節將修改為：

“第350.20.40節 公共安全部門。

公共安全部門應由郡警務署署長管理，郡警務署署長應履行法令規定的職責。郡警務署署長應由郡選民選出，任期為四年。公共安全部門是從屬於公務員人事體系的行政部門，應使用行政辦公室和行政部門的服務。”

第2節. 本法令制定四十五天之後於金郡舉行的下次普選中，應將如下對金郡憲章第350.20.40、680.10和890節的修訂案以及對金郡憲章第645和898節的廢除，提呈金郡合資格選民，供其通過或否決：

第350.20.40節 公共安全部門。

在目前民選任期屆滿後，((該))公共安全部門負責人((由郡警務署署長管理))也可被稱為郡警務署署長，按本憲章第340節規定應是受委任職位，並履行普通法規定的職責。((郡警務署署長應由郡選民選舉產生，任期四年。))郡長和郡議會均應按照法令規定，在委任公共安全部門負責人的選擇、任命和確認過程中考慮社區利益相關者的意見。公共安全部門是從屬於公務員人事體系的行政部門，應使用行政辦公室和行政部門的服務，但不得被廢除或與其它行政部門或行政辦公室合併，郡議會也不得減少其職責。

第645節 廢除。特此廢除金郡憲章第645節，“警務署署長；選舉、任期和薪酬”。

第680.10節 填補空缺的指定、任命和選舉。

郡長、郡估稅官、郡選舉部部長((一))和郡檢控官((和郡警務署署長))應在其公職任期開始後立即指定其辦公室擔任副手或助理的一名或多名僱員，在郡長、郡估稅人、郡選舉部部長((一))和郡檢控官((或郡警務署署長))當選辦公室職位空缺時分別擔任臨時官員。

除非是大都會郡議會做出的指定，臨時官員的指定應只有在該官員選舉任職的辦公室的郡長、郡估稅官、郡選舉部部長

((一))和郡檢控官((和郡警務署署長))遵循了以下程序才有效；做出書面指定；如果指定了一位以上的郡官員或僱員，則確定優先順序；書面指定簽字；書面指定獲取公證；向負責記錄的郡辦公室提交書面指定；並提供書面指定的副本給大都會郡議會主席。郡長、郡估稅官、郡選舉部部長((一))和郡檢控官((和郡警務署署長))可隨時遵循與做出指定相同的程序來修改指定。

如果郡長、郡估稅官、郡選舉部部長((一))和郡檢控官((和郡警務署署長))在其公職任期開始的七日內忽略或未能作出指定，大都會郡議會可根據法令指定一名或多名在該辦公室任職副手或助理的僱員，在郡長、郡估稅官、郡選舉部部長((一))或郡檢控官((和郡警務署署長))選舉任職的辦公室出現空缺時分別擔任臨時官員。大都會郡議會作出的指定應在法令通過後立即生效，並可透過法令進行修改；但在法令通過後由郡長、郡估稅官、郡選舉部部長((一))或郡檢控官((和郡警務署署長))做出的指定應優先於法令的指定。

指定的郡官員或僱員應在職位空缺發生時立即擔任臨時官員，並應行使本憲章和普通法賦予的所有權力和職責，直至按照本節的規定一位代理官員得到任命。

大都會郡議會在獲知郡長、郡估稅官、郡選舉部部長((一))或郡檢控官((和郡警務署署長))所在的選舉任職辦公室的職位出現空缺後，應透過任命職位空缺時在該辦公室擔任副手或助理的一位僱員作為代理官員填補空缺，由其履行所有必要職責以維持辦公室的正常運作。對於無黨派郡選舉任職辦公室，根據普通法，代理官員應任職直至委任填補職位空缺為止。

郡選舉任職辦公室職位的空缺應當在郡的下屆初選和大選予以填補；但前提是，如果空缺職位的繼任者將按本憲章((s))第640節(和645節)的規定在下屆大選中選出，則不再舉行填補職位空缺的選舉。當選為填補空缺的官員的公職任期應是空缺職位官員尚未到期的公職任期部分，並應在其當選並認定合格後立即開始。

郡議會多數可透過任命來填補空缺，直至選舉填補空缺，或該辦公室的繼任者成功當選並合格。

第890節 僱員代表。

郡議會可以制訂一項法令，允許郡與由人事系統覆蓋的郡僱員集體談判。如果制訂了關於集體談判的法令，該法令不應受郡長否決權的約束；以及((，除非郡根據本憲章第898節與公共安全部門的僱員進行談判，))，應指定郡長為郡談判代理人。除非透過制定法令，否則由郡談判代理與郡僱員協商達成的任何協議均無法律效力。

第898節 廢除。特此廢除金郡憲章第898節“公共安全僱員集體談判”。

第3節. 議會秘書長應向選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的必要增、刪或修改，確證該提案：

應否將金郡警務署署長職位恢復為受委任職位，要求在選舉過程中考慮社區利益相關者的意見，並使郡長負責與公共安全部門的代表員工進行條件談判？

第19140號法令全文

本法令提議修訂與郡警務署署長和公共安全部門有關的金郡憲章；修訂金郡憲章第350.20.40和890節，並廢除金郡憲章第898節；並將修訂案提交給郡的選民，在本法令制定四十五天之後舉行的下次普選中，由選民通過或否決。

事實說明：

A. 1969年，當金郡憲章生效時，金郡警務署署長成為一個受委任職位。憲章在1968年11月的普選中通過後，金郡選民通過將郡法定的專員委員會形式的政府，其包括警務署署長在內的幾名民選官員轉變為以憲章為基礎的地方自治憲制政府，最初將民選官員的職位限定為議員、郡長和估稅官。

B. 作為受委任職位，警務署署長與其它郡部門負責人一樣，受金郡憲章第340節規定的相同甄選流程的約束。從那時至今，根據金郡憲章第340節，郡長任命部門負責人，但須經郡議會確認。

C. 1969年的原始憲章還規定了臨時條款，建立新創建執行分支的初始部門和辦公室。公共安全部門根據金郡憲章第920.20節設立，負責執行法律、維護秩序，管理郡監獄並承擔民防責任。

D. 根據金郡憲章第920.30節規定，在兩年內或直到至少1971年，郡議會不能行使金郡憲章第220.20節所授予其廢除、合併或拆分由憲章設立的辦公室或部門，或將指定的權力和職責從一個辦公室或部門轉移到另一辦公室或部門的權力。

E. 1972年，根據第1438號法令，郡議會的確行使了基於憲章的職權，以廢除、合併或拆分行政辦公室和執行部門，並確立其權力和責任。在該法令中，議會廢除了由憲章的臨時條款所建立的全部執行分支部門和辦公室，然後將其重組，其中一些部門授予新職責和權力，包括公共安全部門。郡議會對公共安全部門進行改組，保留金郡憲章臨時的第920.20節規定的執行法律、維護秩序及管理郡監獄的職責，但取消了民防職責。郡議會增加了公共安全部門在與公共安全和福利有關的備災以及搜救方面的職責。

F. 1973年，根據第1872號法令，郡議會再次行使權力重構行政分支部門，將公共安全部門管轄的金郡監獄管理職責移交給該法令成立的新部門。

G. 1982年，郡議會對執行分支部門進行了大規模重組。根據第6066號法令，郡議會再次行使權力來確立執行分支部門和辦公室的結構和職責。公共安全部門的職責變更為對應州法律規定的警務署署長辦公室職責，但不包括管理郡監獄，並附加了監督預防犯罪計劃、流程服務、公共安全福利的重大災難規劃和該部門專項行政服務等職能。

H. 1991年，根據第10808號法令，郡議會再次修改了公共安全部門的職責，該部門不再獨自負責重大災難情況下的公共安全和福利規劃，而是應與最新成立的應急管理辦公室協調這一工作。

I. 1996年一項憲章修訂案通過後，金郡憲章新增了第350.20.40節。新的憲章部分規定了如下四點：(1)警務署署長成為民選職位；(2)民選的警務署署長管理公共安全部門的職責由普通法確定，而非郡議會根據金郡憲章第220.20節的權力確定；(3)承認公共安全部門的僱員仍然是執行部門的員，但該部門由民選的警務署署長管理；(4)郡議會在金郡憲章第

220.20節下的權力受到了限制，因此，不同於金郡憲章第340節管轄下選拔的負責人所負責的部門，郡議會不得廢除或將公共安全部門同另一個郡部門或辦公室合併，郡議會也不能減少公共安全部門的任何職責，這也不同於金郡憲章第340節管轄下選拔的負責人所負責的部門。

茲由金郡議會特此規定：

第1節. 意圖。 A. 郡議會旨在讓金郡選民決定以下相互關聯但又有區別的議題：

1. 公共安全部門的範圍和管制的界限。就本節而言，“範圍和管制”是指根據法令行使的組織公共安全部門以及郡議會的權限，根據金郡憲章第220.20節賦予的授權來設定警務署署長和公共安全部門的職責；以及

2. 金郡警務署署長一職應保持民選職位還是恢復受委任職位。

B. 本法令的意圖僅用於確定選民意願，是否根據法令行使將組織公共安全部門和設定警務署署長和公共安全部門職責的授權交還郡議會，以及將與公共安全部門員工代表進行談判的所有職責交還郡談判代理人。本法令無意成為讓選民判定警務署署長一職應保持民選職位還是恢復受委任職位的憲章修訂案。

C. 第19130號法令(擬議的第2020-0205號法令)是憲章修訂案，旨在確定選民意願，金郡警務署署長一職是否應保持民選職位還是恢復受委任職位。如果列入2020年11月選票並獲選民通過，第19139號法令(擬議的第2020-0205號法令)對憲章的修訂案將恢復警務署署長一職為受委任職位；據此，郡長在與利益相關者團體協商後做出任命，郡議會將確認成功的人選；如果該職位恢復為受委任職位，則應將與公共安全部門員工代表談判的所有職責交還郡談判代理人。第19139號法令(擬議的第2020-0205法令)無意成為在其它方面確定與公共安全部門相關的範圍和管制的憲章修訂案。

D. 如果選民希望將與公共安全部門有關的範圍和管制權交還郡議會，並希望警務署署長再次成為受委任職位，則選民應對本法令中的憲章修訂案和第10139號法令(擬議的第2020-0205號法令)中的憲章修訂案均投贊成票。如果兩項憲章修訂案均列入2020年11月選票且均獲選民通過，則金郡憲章第350.20.40節將修訂為：

“第350.20.40節 公共安全部門。

公共安全部門的負責人，也可被稱為郡警務署署長，應是根據本憲章第340節規定下的受委任職位，並應履行法令規定的職責。郡長和郡議會均應按照法令規定，在委任公共安全部門負責人的遴選、任命和確認過程中考慮社區利益相關者的意見。公共安全部門應是從屬於公務員人事體系的執行部門，應使用行政辦公室和執行部門的服務。”

E. 如果選民希望將與公共安全部門有關的範圍和管制權交還郡議會，但不希望警務署署長再次成為受委任職位，則選民應對本法令的憲章修訂案投贊成票，但對第19139號法令(擬議的第2020-0205號法令)的憲章修訂案投反對票。如果兩項憲章修訂案均列入2020年11月選票，且本法令中將與公共安全部門有關的範圍和管制權交還郡議會的憲章修訂案獲通過，而第19139號法令(擬議的2020-0205號法令)中警務署署長再次成

第19140號法令全文

為受委任職位的憲章修訂案未獲通過，則金郡憲章第350.20.40節將修改為：

“第350.20.40節 公共安全部門。

公共安全部門應由郡警務署署長管理，郡警務署署長應履行法令規定的職責。郡警務署署長應由郡選民選出，任期為四年。公共安全部門是從隸屬於公務員人事體系的執行部門，應使用行政辦公室和執行部門的服務。”

F. 如果選民不希望將與公共安全部門有關的範圍和控制權交還郡議會，但希望警務署署長再次成為受委任職位，則選民應對本法令的憲章修訂案投反對票，但對第19139號法令(擬議的第2020-0205號法令)的憲章修訂案投贊成票。如果兩項憲章修訂案均列入2020年11月選票，且本法令中將與公共安全部門有關的範圍和管制權交還郡議會的憲章修訂案未獲通過，而第19139號法令(擬議的2020-0205號法令)中警務署署長再次成為受委任職位的憲章修訂案獲通過，則金郡憲章第350.20.40節將修改為：

“第350.20.40節 公共安全部門。

公共安全部門負責人，也可被稱為郡警務署署長，應是根據本憲章第340節規定下的受委任職位，並應履行普通法規定的職責。郡長和郡議會均應按照法令規定，在委任公共安全部門負責人的遴選、任命和確認過程中考慮社區利益相關者的意見。公共安全部門應是從隸屬於公務員人事體系的執行部門，應使用行政辦公室和執行部門的服務，但不得被廢除或與其它執行部門或行政辦公室合併，郡議會也不得減少其職責。”

第2節. 本法令制定四十五天之後於郡舉行的下次普選中，應將如下對金郡憲章第350.20.40和890節的修訂案以及對金郡憲章第898節的廢除，提呈金郡合資格選民，供其通過或否決，如本文所述：

第350.20.40節 公共安全部門。

公共安全部門應由郡警務署署長管理，郡警務署署長應執行((普通法))法令規定的職責。郡警務署署長應由郡選民選出，任期為四年。公共安全部門是從隸屬於公務員人事體系的執行部門，應使用行政辦公室和執行部門的服務，但不得被郡議會廢除((或與其它執行部門或行政辦公室合併，或減少其職責))。

第890節 僱員代表。

郡議會可以制定一項法令，允許郡與由人事系統覆蓋的郡僱員集體談判。如果制訂了關於集體談判的法令，本法令不應受郡長否決權的約束；以及((，除非郡根據本憲章第898節與公共安全部門的僱員進行談判，-))，應指定郡長為郡談判代理人。除非透過制定法令，否則由郡談判代理人與郡僱員協商達成的任何協議均無法律效力。

第898節 廢除。特此廢除金郡憲章第898節“公共安全部門僱員集體談判”。

第3條. 議會秘書長應向選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的增、刪或修改，確證該提案：

應否修訂金郡憲章，由郡法令制定郡警務署署長的職責以及公共安全部門的結構和職責？

第19135號法令全文

本法令對金郡憲章提議一項修訂案，在郡就業以及郡與非政府機構簽訂合同時，更廣泛地禁止基於家庭照顧者、軍人或退伍軍人身份而作出的歧視；修訂金郡憲章第840節；並將修訂案提交給郡的選民，在本法令制定四十五天之後舉行的下次普選中，由選民通過或否決。

茲由金郡議會特此規定：

第1節. 在本法令制定四十五天之後於金郡舉行的下次普選中，應將如下對金郡憲章第840節的修訂案提呈金郡選民，供他們通過或否決：

第840節 反歧視。

在郡官員或僱員的僱用或報酬方面，不應因性別、種族、膚色、國籍、宗教信仰、殘疾、性取向、性別認同或表達((或))、年齡(除最低年齡和退休規定外)、家庭照顧者身份、軍人身份或光榮退伍的退伍軍人身份或僅因該人的性取向或性別認同或表達而退役的退伍軍人身份而作出的歧視，該郡不應與基於性別、種族、膚色、國籍、宗教信仰、殘疾、性取向、性別認同或表達((或))、年齡(除最低年齡和退休規定外)、家庭照顧者身份、軍人身份或光榮退伍的退伍軍人身份或僅因該人的性取向或性別認同或表達而退役的退伍軍人身份而作出歧視的任何個人、公司、組織、企業或其它非政府機構訂立任何合約。

第2節. 議會秘書長應向選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的增、刪或修改，確證所述提案：

應否修訂金郡憲章第840節，在郡就業以及郡與非政府機構簽訂合同時，禁止基於家庭照顧者身份、軍人身份或退伍軍人身份而作出的歧視？

第19117號法令全文

本法令規定於2020年11月3日舉行的普選中向金郡合資格的選民提呈一項提案，授權郡發行其常規責任公債券，本金總額不超過\$1,740,000,000或根據管轄郡債務的法律所允許發行的數額，目的是提供資金支付港景 (Harborview) 醫療中心的公共衛生、安全和防震改進費用。

事實說明：

1. 港景醫療中心的設施包括一間經州政府頒發執照有413張床位的醫院，醫院歸金郡所有，由華盛頓大學營運。該醫院由13名成員組成的理事會監管。港景醫療中心是一家綜合性區域醫療保健機構，可為廣大病患提供專業護理、疾病控制以及康復治療。港景醫療中心是我國領先的學術醫學中心之一，也是唯一一所針對成年人和兒童的一級創傷中心，向包括阿拉斯加州 (Alaska)、愛達荷州 (Idaho)、蒙大拿州 (Montana) 和華盛頓州的四個州地區提供服務。該醫院作為華盛頓州修訂法 (RCW) 第36.89.010節所定義的“公共衛生和安全機構”得到維護。因此，港景醫療中心提供的基本公共衛生和安全服務造福金郡的所有居民。

2. 港景醫療中心由金郡作為公立醫院維護，用於改進整個社區的健康和福祉，並為最弱勢群體提供優質的醫療保健服務。第18232號法令所定義的命人群包括：不說英語的貧困人士；沒有保險或保額不足的家庭暴力或性侵犯的受害者；金郡監獄關押的犯人；有精神疾病或藥物濫用問題，尤其是非自願治療的病患；性傳播疾病病患；以及需要特殊急救、創傷或燒傷護理的病患。

3. 近20年前，金郡選民授權金郡發行價值\$193,130,000的常規責任公債券，用來資助港景醫療中心改進防震和公共衛生安全措施。債券收入用於：住院設施建設；14層的醫療辦公大樓；拆除抗震隱患危房；並對醫院部分空間進行有限翻新。2000年港景醫療中心債券大體上將在2024年前還清。

4. 在過去的20年中，人口增長以及醫療實踐、設備和科技的變化，導致港景醫療中心設施需要升級。在2018年12月至2020年1月間，應第15183號動議的要求，港景領導團隊對港景醫療中心設施狀況進行了相關分析，包括歸金郡所有的港景醫療中心的先鋒廣場診所。港景領導團隊負責向基礎建設規劃監督委員會、港景醫療中心理事會、金郡郡長和金郡議會提出有關港景醫療中心基礎建設項目的建議。港景領導團隊發現，老化的港景醫療中心基礎設施限制了港景和金郡向金郡居民提供醫療護理服務的能力，並提出了港景醫療中心改進基礎設施的建議。

5. 就感染控制和隱私的現代醫學最佳實踐標準而言，港景醫療中心的大多數設施都已老化且過時。由於設施配置的原因，港景醫療中心通常以100%容量運作，而應對緊急情況下的激增和急診科的能力有限。醫療中心的大多數病床都位於雙人病房或多人病房中。由於對共用病房的現代感染控制要求，每天平均有50張病床不能使用。新的住院設施將增加單人病床的容量，並使港景醫療中心滿足現代感染控制和隱私標準。這將為醫院提供有效應對災難或大規模傷亡事件所需的激增能力。

6. 港景醫療中心是該地區指定的防災醫院。港景醫療中心的設施包括老式磚石建築，這在地震中會遭受嚴重破壞。地震後

建築物倒塌或無法進入，將限制服務的可用性，並對病患、員工和訪客帶來生命安全風險，從而在災難期間對設施營運產生負面影響。防震的大樓設施可在地震中繼續運行，並保護院舍的病患、員工和訪客。

7. 金郡有越來越多的人遇到無法滿足和複雜的行為健康需求，包括藥物濫用失調。在過去十年中，金郡的自殺率大約增加了18%。港景醫療中心的臨床空間已滿。未經治療的行為健康狀況可造成反復入獄，導致更多捲入司法系統，造成非自願承諾以及無家可歸。港景醫療中心設施中行為健康空間的增加和改進，將透過擴大空間容量並為行為健康問題的研究和訓練提供空間，從而改進行為健康護理。擬議的公債券議案將容許戒癮治療服務擴大百分之二十，並透過研究將藥物濫用失調治療與學術醫學相結合，旨在透過治療增加積極成果。

8. 無家可歸者或處於失去住房邊緣的個人在醫院的停留時間超過臨床指示的時間，這是因為他們沒有地方去接受低度醫療和康復醫療。金郡的休養病床數量很少，導致需求超過了供應量。沒有多餘的醫療休養病床會增加無家可歸者和處於失去住房邊緣病患的發病率和死亡率，同時也成為影響急診室和醫院病床遷出病患的瓶頸。

9. 為了保護和促進港景醫療中心設施提供的公共衛生和安全服務，包括其作為該地區指定的防災醫院的作用，金郡需要對港景醫療中心設施進行公共衛生、安全和防震方面的改進，具體內容請參見本法令的附件A (統稱為“改進”)。

10. 具體改進措施以港景領導團隊的建議為基準。港景的基礎設施規劃監督委員會於2020年2月14日通過了港景領導團隊的建議。港景理事會於2020年2月27日通過了港景領導團隊的建議。金郡郡長於2020年4月7日將港景領導團隊的建議轉交給金郡議會。

11. 港景醫療中心為金郡提供了巨大的經濟利益，僱用了4,450多名員工。

12. 正如2020年大流行疫情的新冠肺炎 (COVID-19) 所示，金郡迫切需要擴展醫療設施，具備更大的傳染病控制能力。改進措施包括透過建立單間病房、現代化和擴展急診室以及升級基礎設施來改進設施，優先感染控制。

13. 改進設施建設將創造約7,700個工作職位。建設須遵守第18672號法令所通過的金郡主要社區勞動力協定，該協定將創造約2,300個學徒和當地就業機會。

茲由金郡議會特此指令如下：

第1節. 事實 - 授權進行基礎設施改進。

A. 郡議會特此發現，港景醫療中心在金郡的所有設施均為華盛頓州修訂法第36.89.010節定義的“公共衛生和安全設施”，並進一步發現，該設施提供的基本公共衛生和安全服務對金郡的所有居民都是普遍有利的。為了盡可能減少港景醫療中心公共衛生和安全服務中斷，郡議會進一步發現，金郡所有居民的最佳利益要求金郡承擔和資助港景醫療中心對公共衛生、安全和防震的改進，如本法令附件A所述，並透過引用結合到本文中 (統稱為“改進”)。

B. 根據華盛頓州修訂法第36.89.040節，郡議會特此發現並宣

第19117號法令全文

佈，根據本法令授權提呈選民的提案以及本法令所授權和描述的改進，旨在為了金郡所有居民的福祉促進和完成公共衛生和安全設施體系建設，構成了唯一目的。

C. 所有必要的設計、工程和其它諮詢服務、檢查和測試成本、包括項目管理和選舉費用在內的行政費用、許可和減緩費用以及與改進相關的其它費用，均應被視為改進費用的一部分。

D. 改進的預估總成本，包括根據本法令規定發行和出售債券的成本，按盡可能準確估計，宣佈為\$1,740,000,000。

E. 改進所包括項目的確切時間和規格應由郡確定。

F. 如果由於條件變化或成本大大超過債券收入或估計可動用的其它資金，郡議會認定獲得、建造或裝備改進的某一部分已變得不切實際，則金郡無須獲得、建造或配備該部分，並可將債券收入用於改進的其它部分。

G. 如果債券收入以及金郡可用於改進的其它合法資金不足以完成所有改進項目，則金郡應把債券收入和其它可用資金用於郡議會認為最必要、最符合金郡利益的改進。

H. 如果所有改進措施均已完成或已安排資金，或者尚未完成或未安排資金的改進措施被發現不可行，則金郡可將債券收入或其任何部分用於支付債券本金和利息，或由郡議會根據其法令酌情決定，用於促進公共衛生和安全系統而進行的其它基礎設施改進。

第2條. 公債券授權。

A. 為了籌集部分資金用於支付改進措施所需的費用，以及附帶費用和與債券發行和出售相關的費用，包括資本化利息，郡應發行和出售無限稅收常規責任公債券，本金總額不超過\$1,740,000,000。債券的發量不應超過郡合資格選民所通過的數量，或華盛頓州憲法和法律所允許的數量。改進設施餘額，如果有，應從郡現在所有或以後可能擁有的可合法用於此用途的任何款項中支付。

B. 發行的債券應以郡議會認為必要和明智的金額和時機發行。債券可以一個或多個系列發行，債券應付利息的利率不得超過債券出售時法律所允許的最高利率。任何系列的債券均應

在該系列債券發行之日起最長20年內的某個特定時間到期，但也可以在郡議會授權和法律規定的更早日期到期。債券的確切日期、形式、條款、贖回選擇、到期和出售條件應由特此目的而通過的郡議會法令確定。債券應為郡的常規責任，除非有其它資金來源用於支付，債券的本金和利息應向郡內所有須納稅產業徵收徵收的年度稅款中予以支付，而不受稅率或稅額的限制，且不超出任何憲法或法定稅收限制。選民通過債券提案後及預期發行債券時，郡可根據華盛頓州修訂法第39.50章的授權，發行短期債券。債券收入可用於贖回和償還短期債券，或償還郡先前為改進而支付的款項。

第3條. 債券選舉。

議會秘書長應向郡選舉部部長，以大致下列的格式，連同檢控官可能作出的必要增、刪或修改，確證該提案：

金郡提案第___號

港景 (Harborview) 醫療中心

健康和改善公債券 - \$1,740,000,000

大都會金郡議會通過第_____號法令，有關此項發行港景醫療中心改善公債券的提案。該提案將授權金郡對港景醫療中心設施進行公共衛生、安全和防震改善，包括建造新建築物、整修和改良現有設施以及拆除現有建築物，並發行\$1,740,000,000的常規責任公債券以支付這些改善，在最長20年內到期，以及每年在常規產業稅之外額外徵收產業稅來償還該公債券，完全按照第_____號法令的規定。此提案應否被：

通過

否決

第4條. 分割性。如果本法令的一項或多項條款由於任何原因被認定無效，這種無效不應影響本法令或債券的任何其它條款或導致它們無效，並且本法令和債券應按無效條款已從本法令中分離出去、未包含在本法令中予以解釋和執行。出於任何原因無效的任何條款應在法律允許的範圍內視為已生效。

附件A

港景 (Harborview) 醫療中心健康和改善

- 新建築和整修現有建築物，以提供：加強的關鍵醫療保健能力；更新和擴大感染控制能力；擴大行為健康服務的能力，包括用於藥物使用失調和心理健康治療的設施。
- 現有建築物的整修、翻新和改善，以提高地震穩定能力。
- 機械、電氣、路向指示以及其它建築和廠房系統的改良。
- 與上述改善相關所需的街道改善，環境美化和緩解措施。
- 拆除建築物。

第126115號法令全文

第119833號議會法案

本法令與銷售及使用稅有關；要求在2020年11月3日的選舉中，向本市合資格的選民提呈一項提案，旨在徵收銷售和使用稅，以資助西雅圖的公交和相關運輸計劃，

鑒於，華盛頓州修訂法(RCW)第36.73章規定了各市與郡建立交通服務區，並授權這些區徵收各種稅費作為收入，用來支援造福該地區、與州、區域或地方交通計劃相一致、現有或可合理預見的擁堵水準下迫切需要的交通改善計劃；以及

鑒於，西雅圖市第123397號法令建立了西雅圖市交通服務區(STBD)，用於維護及維修保養交通基礎設施，改善公共安全，實施西雅圖交通策略規劃和其它規劃文件的內容，投資於自行車、行人、貨運機動性和改善公交，為人們提供滿足其出行需求的選擇；以及

鑒於，在STBD第12號決議案中，STBD理事會向STBD合資格選民提交了一項選票議案(“STBD第1號提案”)，以授權最高0.1%的銷售及使用稅以及每年每輛註冊車輛額外增加最高\$60的車輛牌照費，低收入人士減免\$20。該議案旨在為西雅圖的額外公交服務提供資金，為期六年，在2020年12月31日到期；以及

鑒於，2014年11月4日，STBD第1號提案獲得了STBD多數合資格選民的通過；以及

鑒於，2014年12月1日，在STBD第14號決議案中，STBD理事會實施了選民通過STBD第1號提案所授權的收入議案；以及

鑒於，2016年7月8日，西雅圖市根據華盛頓州修訂法第36.74.030節授權，並依照第125070號法令，承擔了STBD的權利、權力、豁免、職能和義務；以及

鑒於，西雅圖市已經接管了西雅圖交通服務區的權力，有權根據華盛頓州修訂法第82.14.0455節的規定，尋求選民通過由市議會制定的用於改善交通的最高0.2%的銷售和使用稅；以及

鑒於，2018年6月29日，依據第125606號法令，授權西雅圖市對STBD第1號提案進行實質性範圍變更，包括為西雅圖公立學校學生提供公交卡，擴大ORCA機會項目並授權進行基礎設施改良以改善公交速度和可靠性；以及

鑒於，自2014年STBD第1號提案通過以來，西雅圖市得以將巴士服務擴展至每週新增8,000多次行程，使巴士服務更加可靠，並將10分鐘以內步行即可獲得高頻次(每班10分鐘以內)巴士的家庭從2015年的25%提高到2019年的70%；以及

鑒於，STBD資助了公交運輸平等和機會動議，向15,000名西雅圖市公立高中學生和希望學者、500名符合收入條件的中學生和1,500名西雅圖住房管理局居民提供了ORCA機會卡；以及

鑒於，全州選民通過了第976號動議案，儘管76%的西雅圖市選民反對這項Tim Eyman議案的旨在破壞西雅圖市公交需求的議案。以及

鑒於，西雅圖市與其它各方一起對第I-976號動議的合憲性提出質疑，包括其廢除了華盛頓州修訂法第82.80.140節下的車輛牌照費授權；以及

鑒於，本市根據華盛頓州修訂法第82.80.140節的規定，在獲市

選民多數票通過後確定、徵收和延長最高一百元的車輛牌照費的合法授權，在第I-976號動議案的全州範圍內通過後受到質疑，第I-976號動議案在某種程度上試圖以可能違憲的方式廢除這一授權；以及

鑒於，獲取公交服務為抗擊新冠肺炎(COVID-19)的應急必要工作人員從事必不可少工作提供了流動性；以及

鑒於，本市希望維持第1號提案所實現充足的公交服務和享用機會，為必要工作人員、求職者、學生和其他將繼續依賴公交服務的人士應對新冠肺炎和經濟復甦提供流動性，同時減輕西西雅圖大橋關閉帶來的影響；以及

鑒於，重新連接西西雅圖策略旨在將西西雅圖的公交模式份額從17%提高到30%，以解決西西雅圖高架橋關閉期間導致的交通擁堵問題；以及

鑒於，因為區域公共交通網絡在促進整個金郡社區的公平公交服務中發揮了重要作用，西雅圖市支持在未來制訂一項全郡範圍內的公交資助議案，根據金郡流動性框架中詳述的公平和可持續原則，該議案將納入西雅圖居民的公交服務和獲取機會，西雅圖市計劃與金郡進行夥伴合作，在未來制定一項獲全郡選民通過的公交議案，從而使得本市可以將本資助議案整合進新議案或逐步取消；以及

鑒於，與此同時，金郡公交已同意繼續與西雅圖市合作，透過續簽2014年STBD第1號提案通過後其與西雅圖市簽訂的服務採購協定，為西雅圖市居民提供擴充的公交服務；以及

鑒於，如果第I-976號動議案被推翻，西雅圖市議會和市長有權將現有每年\$20的車輛牌照費提高到\$40，然後在24個月後再增加\$10至\$50；以及

鑒於，2019年，SDOT給首哩-最後一哩試點項目投資了約340萬元，其中西西雅圖Ride2獲100萬元，南西雅圖VIA獲240萬元；以及

鑒於，銷售稅和車輛牌照費是累退稅，給窮人和工人階級，特別是有色人種群體增加了不成比例的負擔；以及

鑒於，公交等公共交通是綠色新政的重要組成部分；以及

鑒於，開發商影響費最早可在2021年得以實行，以增加資金，從公交採購巴士服務時間；以及

鑒於，開發商影響費是累進的資金來源，由大型公司開發商支付；以及

鑒於，西雅圖市議會計劃於2020年完成所有必需的SEPA分析，以確保開發商影響費在2021年實行；以及

鑒於，西雅圖市議會致力於在2021年實行開發商影響費，用以籌集不少於4,400萬元的資金，使西雅圖得以增加資金延長公交巴士服務時間；以及

鑒於，為回應公眾要求本市尋求累進收入來源以補充STBD，根據華盛頓州修訂法第36.73章或華盛頓州修訂法第82.02章，市議會計劃考慮徵收一項交通發展影響費，可用於為支持公交能力的必要基礎設施和其它交通投資提供資金；以及

鑒於，SDOT計劃進行一項種族和社會正義分析，告知市議會在

第126115號法令全文

市年度預算流程中考量未來STBD支出決策時，應關注黑人、原住民和有色人種的需求，讓他們和其他史上服務不足的群體獲益，包括SDOT運輸公平計劃認定的低收入家庭，殘疾人士和其他優先人群；現在，因此，

茲由西雅圖市特此規定如下：

第1節. 本市向西雅圖市的合資格選民提呈一份提案，授權徵收最高為0.15%的銷售及使用稅，期限為州稅務局根據本議案通過的授權開始徵稅之日起六年，至2027年4月1日結束。該銷售及使用稅取代了2014年西雅圖選民首次通過的\$60車輛牌照費和0.1%的銷售及使用稅，為期六年，到2020年底截止。如獲選民通過，這些收入將專用於：維修保費公交服務以及向西雅圖鄰里區、學生和低收入人士提供頻密公交服務，包括相關的維修保費和基礎設施改良，以有效運行公交服務；新興的流動性需求，以支援新冠肺炎經濟復甦和重新連接西西雅圖策略，緩解西西雅圖高架橋的持續關閉；社區主導的監督；以及繼續擴大公交普及低收入居民、老年人和學生的方案。

第2節. 收入使用。此提案所籌集到的資金（“第1號提案收入”）將專用於本法令中所述的公交及運輸目的以及相關的行政費用。第1號提案收入將首先用於支付州稅務局所需的任何行政費用和選舉費用。

剩餘的第1號提案收入將用於資助：

A. 65%以上公交站位於西雅圖市內的金郡公交服務時間，與西雅圖公交總體規劃及金郡公交服務指南相一致，或任何服務於西雅圖史上低收入社區的金郡公交營運線路；以及

B. 金郡公交目前和將來為西雅圖服務的快車線路上的公交服務時間，由西雅圖公交總體規劃和金郡公交的長期計劃（Metro CONNECTS）確定；以及

C. 第1號提案收入中每年最多有1000萬元可用於為低收入居民、工人、長者和青少年提供交通服務支援計劃的實施、管理和行政，包括ORCA機會項目，為西雅圖K-12年級公立學校學生以及參與西雅圖大學希望獎學金和其它類似項目的大學生提供公交卡，以及針對長者和公租房住戶的項目。這些資金可用於為低收入醫務工作者、醫護人員、先遣人員、藥房員工、雜貨店員工以及其他由任何州令認定為必不可少的工作人員（“必要工作人員”），如COVID-19民間緊急情況；以及

D. 第1號提案收入中，2021年最多900萬元、隨後幾年每年最多300萬元可用於支持基礎設施維修保費和基礎設施改良，以最大化提高公交營運效率，包括提高西雅圖市內金郡公交所營運服務的公交速度、乘客便利設施、公交街道路面維修保養以及可靠性；以及

E. 第1號提案收入中，每年最多900萬元可用於支持與新冠肺炎回應及經濟復甦以及西西雅圖高架橋關閉相關的新興行動性需求。這類投資可以包括公交服務、速度和可靠性提升、首哩最後一哩公交連接，以及社區驅動的重新連接西西雅圖計劃所述的運輸需求管理策略。這些資金也可在整個六年期限內用於支援或試行與金郡公交的創新合作夥伴關係。

第3節. 除第2節中對收入使用的限制外，從2022年起，第2(A)和2(B)節的年度支出總和應佔第1號提案收入年度支出的主要

部分。

第4節. 不替代現有公交服務資金。在為任何公交服務提供資金前，市預計將與金郡公交達成一項地區間協議，規定第1號提案收入不會取代金郡公交根據西雅圖公交總體規劃、金郡公交的公交服務指南和長期計劃（Metro CONNECTS）所提供的用於任何部分或全部在西雅圖市內營運路線的其它資金。

第5節. 監督。本市應向公眾發佈年度報告，描述金郡公交在西雅圖和全郡範圍內提供的公交服務，包括由第1號提案收入資助的服務，以及發生了的補替。該報告還將分析由大都會金郡議會或金郡公交核准減少、增加、或變更服務對西雅圖市造成的影響。

由社區領導的西雅圖公交諮詢委員會將繼續擔任公共監督委員會，負責就第1號提案收入的支出提供諮詢。公交諮詢委員會的任命、職責範圍和報告要求，應繼續與2014年交通服務區議案通過後2015年議會採納的第31572號決議保持一致。

第6節. 選舉 – 選票標題。市議會將指令市秘書長，向作為選舉當然督導的華盛頓州金郡選舉部部長提呈本法令，要求選舉部部長於2020年11月3日舉行州普選的同時召開一次特別選舉，其目的是向本市合資格的選民提呈本法令中確立的提案。

市秘書長受指令，向金郡選舉部部長確證，由市律政司按照其依據華盛頓州修訂法第29A.36.071節以及第29A.72.050節對市律政司職責的規定，批准選票標題。以下包含主題說明及簡述的選票標題，已向市律政司提呈，供其考慮：

西雅圖市

第1號提案

西雅圖市第1號提案是有關在西雅圖為公共交通及相關運輸需求提供資金。

如獲通過，此提案授權徵收可高達0.15%的銷售和使用稅，於2027年4月1日到期，並根據第_____號法令的建議，取代目前獲選民通過的0.1%銷售稅，該稅將於2020年12月31日到期。

收入專用於：西雅圖居民受益的公共交通服務，包括頻繁的交通網絡維修保養及相關的基本建設改良；西雅圖長者、學生、工人和居民的低收入票價計劃；以及與新冠肺炎（COVID-19）復甦及西西雅圖大橋關閉相關的運輸需求。此提案應否被通過？

應___

否___

支持者應投票“贊成”，反對者應投票“否決”。

第7節. 可分割性。本法令的條款相互獨立可被分割。本法令中任何條款、句子、段落、分支、章節或部分的無效，或其適用於任何人或情形的無效，均不影響本法令其餘部分的有效或本法令適用於其他人或情況的適用有效性。

第8節. 有效性。該法令中有關向選民提呈選票提案的條款，應在市長通過後立即生效實施。

供以下地址所有選民使用：

地區性版本

您也會收到一份來自華盛頓州府的選民手冊

如需獲取此手冊所提供的其它格式資料，請與我們聯絡。

Contact us to receive your voting materials in Chinese, Korean, Spanish or Vietnamese.

如需獲取您的中文投票資訊，請聯絡金郡選舉部。

Comuníquese con nosotros para recibir sus materiales de votación en Español.

한국어로 투표 자료를 받으려면 저희에게 문의하세요.

Vui lòng liên lạc với Sở Bầu cử Quận King để nhận tài liệu bầu cử bằng tiếng Việt.